# Brokauer Zeitung

# Zeitung für den Landkreis Breslau

Publikations-Organ für die Gemeinden Brockau, Groß- und Rlein-Tichansch, Rattern, Tichechnig, Rlettendorf, Krietern, Carlowig, Rosenthal und Schottwig Druck und Verlag von Ernst Dodeck, Brockau, Expedition Bahnhofstr. 12 — Postscheckkonto Breslau 10795 — Inserate finden die beste und weiteste Verbreitung

Bezugspreis vom 11. 7. — 17. 7. 80 Pfg. Monatlich 1,20 M., bei der Post 1,30 M. Die sieben Mal gespaltene Millin zeile kostet 10 Pf., für Heilmittel 12 Pf., die Neklamezeile 2.— M. Abonnements werden nur angenommen, wenn der Besteller sich verpslichtet, den vollen Monat zu beziehen. Bezugsänderungen werden nur dis zum 28. jeden Monais in unserer Expedition angenommen.

Verantwortlich für die Redak' m: Hans Dobeck, Brockau, Bahnhofstraße 12 Sprechstunde täglich von 9 dis 10 Uhr, außer Sonn- und Feiertags. Bei Streiks oder Betriebsstörung kann der Bezieher Ersagansprüche ucht erheben. Bei gerichtlicher Mitwirkung, bei Ukkord oder bei Konkurs fällt jede Rabattbewilligung. Erscheinungstage: Dienstag, Donnerstag und Sonnabend.

Nr. 83

Brockau, Mittwoch, den 15. Juli

1931

# Rein Grund zur Panik!

# Kurze Notizen

Die Darmstädter und Nationalbank ist in Schwierigkeiten geraten und mußte am Montag ihre Schalter geichlossen halten. Das Reich garantiert auf Grund einer Notverordnung die Sicherheit der Bankeinlagen. Die Banken und Kassen haben die Auszahlungen rationiert, und die Börsen bleiben für zwei Tage geschlossen.

Die Bank von Danzig hat mit sofortiger Wirkung den Diskontsat von 5 auf 6 Prozent und den Lombardzinssat von 6 auf 7 Prozent erhöht.

Die Hamburger Polizei teilt mit, daß auf Grund des Artikels 123 der Reichsverfassung bis auf weiteres alle Bersammlungen und Umzüge unter freiem Himmel für das hamburgische Staatsgebiet verboten sind.

Der Polizeipräsident von Berlin Grzesinsti, der sich seit dem 14. Juni auf Urlaub befand, hat seinen Urlaub abgesbrochen und die Amtsgeschäfte wieder übernommen.

Das von den Goodyear-Werken erbaute Kleinluftschiff "Mayflower" ist durch Explosion in Kansas City zerstört worden. Das Luftschiff wurde bei einem schweren Sturm von seinem Landungsmast abgerissen und geriet in eine Hochspannungsleitung, wobei der Benzintant explodierte. Eine an Bord befindliche Wache von zwei Mann erlitt schwere Brandverletzungen.

# Deutschlands Schickfalskunde

Ein Alarmruf dringt in alle Welt hinaus: Die Darm= städter und Nationalbant, ein deutsches Weltunternehmen, ift nicht mehr in der Lage, den ungeheuren Unsprüchen meis terhin gerecht du werden, die seit einigen Monaten an sie gestellt werden. Der furchtbare Abeilaß, dem Deutschland auf Betreiben der Franzosen unterworfen worden ift, hat ein erstes Opfer gefordert, und nur das schnelle Eingreifen des Reiches hat es verhindert. daß der Fall der Darmftadter und Nationalbant Unlag geworden mare zu einem allgemeinen Zusammenbruch der deutschen Wirtschaft, der im Chaos hätte enden muffen. Die von Frankreich in größtem Stile betriebene Ründigung der in der deutschen Wirtschaft angelegten furzfristigen Rredite hat unsere Finanzinstitute ßbluten gebracht, und der deutsche Wirtschaftskörper ift schon so geschwächt, daß sich die große Attion des ameritanischen Brafidenten und die Gelbfthilfemagnahmen im Innern als zur Genesung völlig unzureichend erwiesen. Das hat man in Deutschland frühzeitig genug erfannt und die beschleunigten Berhandlungen des Reichsbantpräsidenten in London und Paris beweisen bas.

Mit zusammengebiffenen Bahnen mußten mir erleben, daß Frankreich, unsere furchtbare Notlage erkennend, die Zeit als geeignet hielt, um uns die Daumenschrauben zur Erpreffung weitgehender politischer Zusagen aufzusegen. Bergicht auf den Bangerfreugerbau, Bergicht auf die einstige Bollverbindung mit Defterreich, Duldung einer ausländischen Finanzkontrolle: das war die Rechnung, die Frankreich uns aufmachte, als die ameritanischen und englischen Finangewaltigen die Einräumung ausreichender Rredite für Deutschland von der Beteiligung der mächtigen frangösischen Rapitalmacht abhängig machten. Paris wußte von vornherein, daß Deutschland fich teinesfalls fo weit demutigen fonnte, wie man das forderte. Und darauf hatte man es angeleat. Die Rreditverhandlungen verzögerten fich mehr und mehr. die Devisenabzuge dauerten an, und die neue Boche zeigt mit erschredender Deutlichkeit, wie weit bereits die Fran-Bofen ihrem Biel, der äußerften Schmächung der deutschen Birtichaft, naber gefommen find. Benn man fich vergegenmartigt, daß die Darmftabter und Nationalbant in fnapp einem Jahre rund eine Milliarde an das Ausland zahlen mußte, davon allein die Sälfte in den letten gehn Bochen, bann kann man sich ein Bild bavon machen, welche heroische Leistung die deutsche Wirtschaft vollbringen mußte, um den Unfturm des Auslands bisher aufzuhalten.

Deutschland steht jest am Scheideweg. Alles, was es tun konnte aus eigener Kraft, ist getan worden. Durch halten ist jest wieder die deutsche Parole. Die Reichsregierung hat die volle Aussallbürgschaft zugunssten der Danatbank übernommen, um den Besit des eins

zelnen Kunden sicherzustellen und um die mit dem Bantinstitut zusammenarbeitenden Betriebe lebensfähig zu erhalten, die Börsen haben für zwei Tage geschlossen. um zu verhüten, daß der Spekulation unverdiente Gewinne in den Schoß fallen. Das Beispiel ift gegeben nun heißt es für das ganze beutsche Bolt, fühlen Kopf behalten. In fürzester Frift, vielleicht schon in wenigen Stunden, muß es sich zeigen, ob Deutschland Die vielleicht größte Belaftungsprobe feit Ariegsende beftanden hat. Wir zweifeln nicht einen Augenblid daran. Wir wiffen, daß man heute nicht mehr ein großes Staatswefen fpurlos vernichten tann. Man muß fich im flaren barüber fein, bag ein Zusammenbruch ber beutschen Wirtschaft ungeheure Erschütterungen der ganzen Welt hervorrufen mußte. Die Berflechtung der Wirtschaft aller Länder ist so eng daß der Wirbel, den der Zusammenbruch auch nur eines Teils im Befolge haben muß, nicht an den Landesgrenzen holtmacht. Eine deutsche Rrise steigert die Weltwirtschaftsfrise ins Ungeheuerliche. Deswegen wird schließlich doch die Bernunft die Oberhand behalten.

Es ist in den Wirtschaftszentren der ganzen Erde in den letzten Wochen die kritische Lage Deutschlands ausgiedig beshandelt worden. Es ist schon fast zuviel verhandelt worden, und es ist zu lange gezögert worden. Die Nachricht von der Zahlungseinstellung der deutschen Großbank hat deshalb überall wie ein Vistolenschuß gewirft und blizartig die kristische Lage aufgehellt, in der sich die Weltwirtschaft dank poslitischer Unvernunft eines Außenseiters befindet.

Die neuesten Nachrichten aus New York und London zeigen, daß man sich der Gefahr vollauf bewußt ist und geben uns die Hoffnung, daß auch dieser Kelch an uns vorsübergehen wird. Im Augenblick muß die kurze Atempause zum Kräftesammeln benutt werden. Da ist Panik nicht am Plaze. Wollen wir durch einen Sturm auf die Schalter der Banten und Sparkassen unseren ausländischen Würgern in die Hände arbeiten? Kein Deutscher will das und wird darum entsprechend handeln.

# Danathant in Shwierigfeiten Das Reich garantiert die Einlagen

Berlin, 13. Juli.

Die Entwicklung hat über Sonntag einen derart sprunghaften Berlauf genommen, daß es kaum möglich ist, die einzelnen Phasen sestzuhalten. Nach seiner Rücksehr aus Paris berichtete Reichsbankpräsident Dr. Luther eingehend über die in Paris herrschenden Widerstände, durch die bisher die große internationale Areditaktion für Deutschland verhindert worden ist.

Das Reichsfabinett tagte in Bermanenz, und als es am frühen Montagmorgen eine Situngspause eintreten ließ, war bekanntgeworden, daß sich die Darmstädter und National-Bank in erheblichen Schwierigkeiten besand, die ein schnelles Eingreisen der Reichsregierung notwendig gemacht hat. Die Darmstädter und National-Bank teilte mit, daß sie genötigt sei, ihre Schalter am Montag geschlossen zu halten. Sie war nicht mehr in der Lage, in vollem Umsange dem Unsturm auf ihre Kassen stendzuhalten. Es heißt, daß die Bank seit dem 30. Juni v. I. 950 Millionen Mark auszuzahlen hatte, wovon allein 650 auf die Zeit nach dem 1. Mai d. I. entsallen. Luf den Iuni entsallen davon 300 Millionen. Um eine Katasstrophe zu vermeiden, hat die Reichsregierung eingegriffen, die es der Bank ermöglichen soll, die bestehenden Verbindlichkeiten möglichst schnell und ordnungsgemäß abzuwideln.

# Berordnungen des Reichspräsidenten

über die Darmstädter und Nationalbank.

- Auf Grund des Artitels 48 Absah 2 der Reichsverfaffung wird verordnet:
  - § 1. Die Reichsregierung ist ermächtigt, in Unsehung der Darmstädter und Nationalbank, Kommanditgesellschaft auf Uktien, die durch die Geldkrife in ihrer Liquidität bedroht ist, Garantien zu übernehmen.
  - § 2. Die Reichsregierung kann im Falle der Uebernahme einer Garantie anordnen, daß Arreste, Zwangsvollstreckungen und einstweilige Berfügungen gegen das Bermögen der Bank nicht stattsinden, und daß der Konkurs über das Bermögen der Bank nicht eröffnet wird. Die gleiche Anordnung kann die Reichsregierung für das Bermögen eines persönlich haftenden

- Gesellschafters der Bank treffen, wenn sie es im Interesse der Gläubiger der Bank für notwendig erachtet. Eine solche Anordnung bewirkt, daß der persönlich haftende Gesellschafter den gleichen Beschränkungen unterliegt, die in dieser Berordnung und ihren Durchführungsvorschriften für die Bank gestroffen werden.
- § 3. Die Reichsregierung ist ermächtigt. Borschriften über die Geschäftsführung und Bertretung der Bank, über die Erfüllung von Berbindlichkeiten der Bank, über die Dienstwerhältnisse und vermögensrechtlichen Ansprüche der persönlich haftenden Gesellschafter, Angestellten und Aussichtsratsmitglieder gegenüber der Bank, sowie die zur Durchführung dieser Berordnung erforderlichen Rechtsverordnungen und Berwaltungsvorschriften zu erlassen; sie kann für Zuwiderhandlungen gegen die von ihr erlassenen Borschriften Gesfängnisstrase dies zu drei Jahren und Geldstrase oder eine dieser Strasen androhen.
- 4. Maßnahmen, die gemäß dieser Verordnung oder der Durchführungsverordnungen getrossen werden, begründen keinen Anspruch auf Entschädigung.
- grunden teinen Anspruch auf Entschaftigung.

  § 5. Diese Berordnung tritt am 13. Juli 1931 in Kraft.
  Neubeck, den 13. Juli 1931. Der Reichspräsident gez.:
  von Hinden burg. Der Reichskanzler: gez. Dr.
  Brüning. Der Stellvertreter des Reichskanzlers und
  Reichsminister der Finanzen gez.: Die trich. Der Reichsminister des Innern gez.: Dr. Wirth. Der Reichsmirtschaftsminister mit der Wahrnehmung der Geschäfte beauftragt gez. Trendesenburg, Staatssekretär.

# Die Ausführungsbestimmungen

Nach den Ausführungsbestimmungen der Notverordnung des Reichspräsidenten übernimmt das Reich die Ausfallbürgschaft für die Erfüllung der Verbindlichkeiten der Bank aus Spareinlagen, aus laufender Rechnung, aus sonst in den Büchern geführten Kreditverpflichtungen sowie aus eigenen Akzepten der Bank. Nicht besteht die Ausfallbürgschaft insoweit, als der Verbindlichkeit der Bank eine zur Aufrechnung geeignete Verbindlichkeit des Gläubigers gegenübersteht, serner besteht sie nicht für Verbindlichkeiten gegenüber persönlich haftenden Gesellschaftern der Bank, für solche gegenüber einer von der Bank abhängigen Unternehmung sowie für Verbindlichkeiten aus Rechtshandlungen, die einer Ansechtung unterliegen könnten.

Der Reichsregierung bleibt vorbehalten, die Ungültigkeit der Ausfallbürgschaft für nach einem bestimmten zukünftigen Zeitpunkt entstehende Verbindlichkeiten anzuordnen.

Für die Bank bestellt die Reichsregierung einen oder mehrere Treuhänder, die mit weitgehenden Besugnissen ausgestattet sind.

Der Bank sind unter Androhung von Geld- und Gefängnisstrasen bis zum 31. Juli 1931 Auszahlungen auf
Berbindlichkeiten, die vor dem 13. Juli 1931 entstanden sind
und für die das Reich die Aussallbürgschaft übernimmt, ohns
Beisung eines Treuhänders untersagt, ausgenommen die
Berbindlichkeiten aus eigenen Akzepten. Wechselansprüche
gegen die Bank können bis zum 31. Juli 1931 nicht geltend
gemacht werden. Die Fristen für Handlungen zur Ausübung oder Erhaltung des Wechselrechtes gegenüber der
Bank, sowie des Regreßrechts gegen die Bank aus einem
Scheck, verlängert sich dis zum 6. August 1931. Aurgeste,
Iwangsvollstreckungen und einstweilige Berfügungen geregangen das Vermögen der Bank und vor dem 13. Juli 1931 eingegangenen Verpflichtungen, sinden bis zum 31. Juli 1931
nicht statt, ebenso darf bis zu diesem Zeitpunkt der Konkurs
über das Vermögen der Bank nicht eröffnet werden. Eine
Verlängerung der bezeichneten Fristen bleibt der Reichsregierung vorbehalten.

## Auszahlungen rationiert

Alsbald nach Bekanntwerden der Jahlungsstodung bei der Darmstädter und National-Bank begann auf die Banken und Sparkassen, vor allem in den größeren Städten, ein verstärkter Ansturm des Publikums auf die Schalker einzusehen. Die Reichsbank war infolge der Kredikreskriktion nicht in der Cage, die legitimen Ansprüche der Banken voll zu befriedigen. Da außerdem die Banken wegen der ungünstigen Nachrichten über die Danatbank Vorsichtsmaßnahmen tressen mußten, haben sie sich zu einer Rationierung der Auszahlung entschlossen, beine entsprechende Verständigung zwischen Reichsbank, Privatbanken und Sparkassen ist bereits erzielt worden, so daß die Auszahlungen nicht mehr in vollem Umfange vorgenommen werden.

## Die Börje jür zwei Tage geschlossen

Mit Rudficht auf die Bedeutung der eingetretenen Aahlunasstoduna ist den Borien die Anreaung gegeben

worden, den Bertehr mit Effetten und Devijen fur Montag und Dienstag einzuftellen.

Die Unregung der Regierung ift sofort von den Borständen der deutschen Börsen aufgegriffen worden; um weitere folgenschwere Muswirkungen gu vermeiden, blieben die Borfen am Montag und Dienstag geichloffen.

# Aufruf der Reichsregierung

Der Hoover-Plan hat der Finanzwirtschaft des Deutschen Reiches eine ftarte Entlastung verschafft. Gine große Geldsumme, auf deren Beiterbelassung das Reich Unspruch hatte, tonnte den Banten zurudgegeben merden. Für die private Wirtschaft aber haben die Wochen, in denen um diesen Plan gerungen wurde, ungeheuren Schaden angerichtet. In die Milliarden gehende Summen, die vom Ausland kurzfriftig nach Deutschland geliehen maren, find angesichts ber Unsicherheit der Lage zurückgezogen worden. Auch heute ist volle Beruhigung noch nicht eingetreten. Wenn auch das Ziel sein muß, daß die deutsche Wirtschaft wieder dahin kommt. mit eigenen Mitteln zu arbeiten, so ist es doch

jeht notwendig, wenn nicht ichwerste Stodungen eintreten follen, daß weitere Abzüge unterbleiben.

Die Bestrebungen der Reichsbant und der Golddistonibant sind darauf gerichtet, möglichst langfristige Kredite des Auslandes zu erlangen, um der privaten Wirtschaft zu helfen, ihre Notstände zu überwinden. Troß aller Bemühungen ist im Berlaufe dieser Borgange eines der größten Bankin-stitute, die Darmstädter und National-Bank, illiquid geworden. Die Reichsregierung erachtet es für ihre Pflicht, und der Reichspräsident hat hierzu die notwendigen Bollmachten erteilt den großen Gefahren die aus dieser Miguidität brohen, zu begegnen. Es handelt sich nicht darum, das Bermögen der Bank zu retten, sondern

es handelt sich darum, den hunderttaufenden von Kunden der Bank ihren Besith zu erhalten und damit ihre Unternehmungen vor der Befriebseinstellung oder gar vor dem Untergang zu retten. Nur aus diefen Besichtspunkten wird das Reich für etwaige Ausfälle, die eintreten fönnen, auftommen.

Es ift eine Selbstverftändlichkeit, daß die Beschäfte der Bant von Treuhandern der Reichsregierung übermacht merden. Irgendwelche Unregelmäßigkeiten, die mit den Gesehen in Widerspruch stehen, find nicht festgeftellt.

Es kommt darauf an, daß das deutsche Bolt in diefer ichweren Cage die Nerven behält und nicht durch mangelndes Selbstvertrauen die Schwierigkeiten vermehrt.

Berlin, 13. Juli 1931.

Die Reichsregierung.

# Wajhington hilfsbereit

Unterdessen dauern die Anstrengungen fort, die französische Regierung zu einer Aenderung ihrer Haltung in bezug auf die verlangten politischen Garantien zu bewegen. Der deutsche Botschafter von Hoesch beriet lange mit dem Mi-nisterpräsidenten Laval und dem Außenminister Briand. Ameritas Botschafter in Berlin Sackett teilte bem Staatsdepartement in Bashington mit, daß die Lage außerordentlich ernft sei. Wenn es zu einem Zusammen-bruch tame, durften die Folgen unübersehbar sein.

Der stellverfretende Staatsjefretar Caft le hat daraufhin die Erklärung abgegeben, daß die amerikanischen Bantiers bereit seien, an einer Hilfsattion für Deutschland teil-zunehmen, daß sie aber die Führung in dieser Angelegenheit den europäischen Zentralbanken überließen, deren Bertreter in Basel zu diesem Zweck zusammenkamen. Es liege auf der Hand, daß jeder Plan für eine banktechnische Cosung von diefen Banten ausgehen muffe, und er febe voraus, die die ameritanischen Bantiers bereit feien, die Unterftuhung dieses wirksamen Planes, der in Bajel ausgearbeitet werde, zu erwägen.

Der Stellvertretende Staatssefretar, der vor Prafident Hoover und seiner Umgebung von Rapidan nach Bashington zurückgekehrt mar, begab sich sofort nach seinem Eintreffen ins Staatsdepartement, wo er eine Besprechung mit dem französischen Botschafter Claudel hatte. Inzwischen wird in Regierungskreisen erklärt, die amerikanische Regierung selbst erwäge keine Aktion.

## Neue hoffnung

Während das Reichsfabinett seine Beratungen gegen Mittag wieder aufnahm, begab sich Reichsbankpräsident Dr. Luther auf dem Luftwege zu der bedeutungsvollen Sigung des Bermaltungsrates der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich nach Basel, zu der die Präsidenten und Gouverneure der Notenbanken vollständig erschienen waren. Deutschland war außer dem Reichsbankpräsidenten durch den Geheimen Finangrat Dr. Bode und die Berwaltungsratsmitglieder Dr. Melchior und Reusch vertreten.

Wie man aus Kreisen der BIZ. erfährt, wird die Lage Deutschlands als äußerst ernst betrachtet. Die Nachricht über den Schalterschluß der Darmstädter und Nationalbant hat größtes Aufsehen verursacht und wird als weiteres Faftum für den Ernst der deutschen Lage angesehen. Die be-herrschende Frage ist die, wie Deutschland geholfen werden fann und hinter dieser Frage treten alle anderen Probleme

Man hört, daß die Verlängerung des Ueberbrüdungs-fredites in höhe von 100 Millionen Dollar über den 16. Juli hinaus auf teine unüberwindlichen Schwierigkeiten sloßen dürfte, da ziemliche Einmütigkeit über die Notwendigkeit der Verlängerung besteht. Als viel schwieriger wird die Frage angesehen, welche weiteren Kreditmöglichkeiten für Deutschland geschaffen werden können.

Es ist Pflicht der BI3., Deutschland zu helfen, wird doch im Youngplan ausdrücklich festgestellt, daß die BI3. Ländern, die in eine wirtschaftliche Depression geraten, Unterstützung zuteil werden lassen musse. Da in der BI3. eine paritätische Beteiligung aller Interessenvertretungen vor-handen ist, dürste es leichter sein, hier zu einem positiven Resultat zu kommen, als wenn die Beteiligung von einzelnen Regierungen ausgeht.

Nach Unsicht der Berliner politischen Kreise ift damit zu rechnen, daß ichon in allerfürzester Frist ein für Deutschland günftiger Abschluft der Baseler Berhandlungen erfolgt,

# Einberufung des Reichstags?

Bor Zusammenfritt des Aeltestenrats.

Berlin, 13. Juli.

Nach den Kommuniften, die in einem Schreiben an den Prafidenten Cobe den Jufammenfrift des Reichstagsplenums gefordert haben, haben jekt auch die Nationalsozialiften in

einem Brief an Cobe den baldigen Jufammenfritt des Welteflenrates des Reichstags verlangt.

In dem Schreiben der Nationalsozialisten heißt es, daß nach der Bereitelung der Absichten Hoovers durch Frantreich nunmehr die Franzosen und Engländer versuchen, das Deutsche Reich um den Reft seiner Souveranität zu bringen. Beiter wird auf die Notverordnung "zu Gunften des Banttapitals" Bezug genommen und betont, daß der Reichstag bazu Stellung nehmen muffe. Auch solle der Reichstag sein entschiedenes Beto einlegen gegen den Besuch des Reichstanzlers und des Außenministers in Baris, wo alle Bor-bereitungen getroffen seien, um aus diesem Anlag das beutsche Bolt seiner Bewegungsfreiheit restlos zu berauben und ihm jede Hoffnung auf eine neue Zukunft des Baterlandes illusorisch zu machen. Das Schreiben schließt mit der Forderung nach Einberufung des Aeltestenrates des Reichs-

Reichstagspräsident Löbe kehrt umgehend aus Schleswig-Holstein zurud, so daß die Entscheidung über den Zu-sammentritt des Aeltestenrates am Dienstag zu erwarten ift.

Der Borstand der deutschnationalen Reichstagsfrattion war am Montagnachmittag zusammengetreten. Es ift anzunehmen, daß im Melteftenrat die Deutschnationalen die Einberufung des Reichstages verlangen merden. Ungewiß ist bisher noch die Stellungnahme der Sozialbemokratie. Um Montag tagte der Parteivorstand der SPD. Ueber das Ergebnis seiner Berhandlungen wurde offiziell nichts mitgeteilt. Mit der Bekanntgabe des sozials bemofratischen Standpunktes ist für Dienstag zu rechnen, mo ber Reichsparteiausschuß der SBD. entscheidende Beratungen über die außenpolitische Situation und die finanziellen Schwierigfeiten im Innern durchführ'

# Die Meinung der Berliner Presse

Die gesamte Berliner Presse aller Richtungen widmet ben größten Teil ihrer Spalten der Krise um die Danat-bant und der Notmaßnahme der Reichsregierung.

Der "Ubend", die Spätausgabe des "Bormarts" meint, die Regierung muffe endlich den Mut haben, mit allen Mitteln der staatlichen Gewalt den Kampf gegen die Berderber Deutschlands, die sogenannte nationale Rechte aufzunehmen.

Die "Bossische Zeitung" sagt, falsche und alar-mierende Meldungen müßten eine geradezu verhängnisvolle Wirkung haben. Die Notverordnung der Reichsregierung, die eine Sicherung der Buthaben gemährleifte, gebe es dem Bublitum felbst an die ahnd, die Ueberwindung der ungewöhnlichen Rrife zu erleichtern und zu beschleunigen.

Das "Berliner Tageblatt" schreibt, die an die hoover-Aftion gefnüpften hoffnungen hatten, bewirft, daß die deutsche Finanzerise von den maßgebenden Instanzen zunächst einmal dilatorisch behandelt wurde. Dasselbe gelte hinsichtlich der Währung und der Grundlage für ihre dauernde Aufrechterhaltung. Die jeht zum Ausbruch getommene offene Rrife habe insofern für die deutsche Wirtichaft bas Bute, daß fie dem Auslande die Augen über den vollen tragischen Ernft ber beutschen Situation geöffnet habe.

Die "Germania" schreibt, der Sturm des Migtrauens habe sich zum Orkan gesteigert und das deutsche Wirtschaftsschiff schwer in Mitleidenschaft gezogen, aber nicht vernichtet. Der Ausbruch der Vertrauenskrise sein startem Maße auf die politische und wirtschaftliche Unvernunft der innerdeutschen extremen nationalistischen und tommunistischen Opposition zuruckzuführen. Troß der bedauer-lichen Borfälle der allerlegten Zeit, musse man immer wieder sestellen, daß die deutsche Wirtschaft in ihren Grundelementen durchaus gesund und stabil sei.

Die "Deutsche Allgemeine Zeitung" erflärt, es sei nicht mahr, daß dieser Zusammenbruch unvermeidlich gewesen sei. Schuld seien wir alle zusammen, und freilich in erster Linie diejenigen, die die Macht besagen, das Berhängnis einzudämmen, und von dieser Macht nicht rechtzeitig Gebrauch gemacht haben. Wir brauchten ein großes nationales Konzentrationskabinett, das das Bertrauen wiederherstellt und die Panik im In- und Ausland meistert.

Der "Berliner Cokal-Anzeiger" bezeichnet ben 13. Juli als den schwersten Tag, den die deutsche Wirtschaftsgeschichte je zu verzeichnen gehabt habe. Wahrscheinlich mare es auch nicht zur Rrife gefommen, wenn die Bemuhungen der Regierung und der Reichsbant um eine aus-ländische Hilfe Erfolg gehabt hätten. Die Schuld treffe die regierenden Männer; je länger die Erfüllungspolitik dauerte, desto schwerer werde ihre politische Schuld werden.

Die "Deutsche Tageszeitung" gibt der Unficht Musbrud, daß Amerika durch feine Rredite dazu beigetragen habe, daß die zu Gunsten Frankreichs betriebene Tribut-erpressung Deutschlands viel zu lange erfolgen konnte. Ge-linge es nicht, die ausländische Kreditanlegung zu bereinigen oder vielmehr die Kredite zu konsolidieren, dann sei in der Tat nicht abzusehen, wie diese finanzielle Krise sich letzten Endes noch entwickeln soll

# Aus Brodau und Umgegend.

Brodau, ben 14. Juli 1931.

15. Juli.

Sonnenuntergang Sonnenaufgang 3.59 Monduntergang 3.07 Mondaufgang 1606 Der Maler Rembrandt harmenez van Ryn in Leiben geb. (geft. 1669). — 1831 Der Bildhauer Reinhold Begas in Berlin geb. (geft. 1911). — 1929 Der Dichter Hugo von Hofmannsthal in Wien geft. (geb. 1874).

Prot. u. Kath.: Apostel-Teilung.

# Ein Reichsturortgeset?

Dem Reichsgesundheitsamt und dem zuständigen Reichsministerium des Innern liegt zur Zeit der Entwurf eines Reichsturortgesetzes vor, den der Allgemeine Deutsche Bäderverband zusammengestellt hat. Rurortgesetze bestehen feit einiger Zeit schon in Desterreich und in der Tschechoslowakei, wo man mit ihnen gute Erfahrungen gemacht hat. Zweck eines solchen Gesetzes ist, zu verhindern, daß sich irgendein beliebiger Ort als Bad oder Kurort bezeichnet, nur um Fremde anzuloden, ohne jedoch die für einen geordneten heil- und Badebetrieb notwendigen öffentlichen Unlagen und Einrichtungen zu treffen. Der vom Baberverband dem Reichsinnenminifterium unterbreitete Entwurf sieht baher vor, daß sich als Rurort ober Bad nur dassenige Gebiet bezeichnen barf, bas von ber zu ft än-

bigen Reichsbehörbe als Rurort ertlart worben ift. Die Erflärung eines Gebietes als Rurort soll nur dann erfolgen, wenn natürliche, örtlich gebundene Beilmittel (Quellen, Moore, Meeresstrand, Klima und bergl.) porhanden find, beren Seilfraft burch bas Reichsgefund. heitsamt anerkannt ift, wenn die dur Unwendung ber Beilmittel erforderlichen Ginrichtungen getroffen find, menn die allgemeinen sanitaren Boraussegungen gegeben find. Diese allgemeinen sanitären Boraussehungen wer-ben eingehend erlautert. Der Entwurf fordert weiter, bag innerhalb des Kurortes ein engerer Kurbezirt abzugrengen ift, für den im Wege der Polizeiverordnung Beftimmungen gur Ergangung ber fanitaren Borausfehungen des Rurbetriebes getroffen merden fonnen. Sierbei ift gedacht an das Berbot von Unlagen jeder Urt, die durch Geräusch, Rauch, unangenehme Gerüche und schädliche Dünfte ober ähnliche Einwirkungen Gefahren, Nachteile ober Belästigungen für die Nachbarschaft herbeiführen tonnen. In diesem engeren Rurbegirt foll auch mahrend der Rurgeit der Bertehr mit Rraftfahrzeugen verboten werden tonnen. Die Mufsicht über die Kurorte sollen unter oberster Leitung des Reichsinnenministers die Landesbehörden ausüben. In Preußen muß jetzt der zuständige Kreisarzt alle Jahre einmal in den Kurorten seines Begirtes nach dem Rechten

Eine weitere Bestimmung verlangt, daß der Name eines Kurortes oder einer als Heilmittel anerkannten Quelle nicht dur Bezeichnung von fünftlich hergeftellten Seilmitteln, Wassern ober Salzen verwendet werden darf.

Schlieflich findet sich in dem Entwurf eine Bestimmung, wonach Rurtage fur die Berftellung und Unterhaltung ber zu Rurzweden getroffenen Beranftaltungen nur für Gebiete erhoben merden darf, die nach Erlag bes Bejeges von Reichs wegen als Kurorte erklärt worden sind. Es bleibt abzuwarten, wie sich das Reichsinnenministerium zu dem Entwurf stellt. Grundsäglich ist der Entwurf vom Standpunkte der Badegäste aus zu begrüßen.

#### Erntezeit

"Bor Johanni bitt' um Regen, Nachher fommt er ungelegen.

Ungelegen deshalb, weil die Zeit der Getreideernte vor der Tur steht. Das Heu ist mohl fast überall schon unter Dach oder harrt der letzten Bearbeitung. In keiner anderen Zeit und Arbeit fühlt der Bauer so ftark seine Abhängigkeit vom Wetter wie in der Erntezeit. All sein Bunschen und Trachten geht darum, eine gute Ernte zu bekommen. Die Gloden läuten von den Kirchtürmen der Dörfer als Bitte für den gütigen Bater, den Segen der Ernte zu geben. Mannigfache Sitten und Gebräuche, je nach Landschaft und Stammesart, leiten in deutschen Dorfern den Beginn der Erntezeit ein. In Mecklenburg murde früher die Ernte vom Schulzen eingeläutet, ein Brauch, dessen ursprünglicher Sinn vermutlich der Fernhaltung oder Bertreibung der im Korn hausenden feindlichen Besen und Dämonen galt. Verwandt ift das in vielen deutschen Bauen besonders bei drohendem Gewitter erfolgende ,Wetterläuten"zum Schutz gegen Wetterschaden. In der Neumark erfolgt das Einläuten der Ernte auf Gemeindebeschluß — auf das Geläut findet sich Jung und Alt mit dem Prediger bei Tagesanbruch vor der Kirche ein, und nach Gefang und Gebet geht es unmittelbar vom Rirchplat an die Feldarbeit. In den Dörfern am Rnffhäufer veranstaltet man am Montag vor dem Ernteanfang ein Frühgottesdienst in der Kirche selbst, nachdem die Sensen und Rechen vor der Kirche niedergelegt worden sind In manchen Begenden findet man eine besondere Erntetracht 3m hannoverschen schmucken die Burschen ihren hut mit bunten Bändern und Blumenfträußen, die Mädchen tragen die zur Erntetracht gehörige weiße Leinenschürze. Bur Heu-ernte tragen im Often Deutschlands die Mädchen vielfach Die praftische, aus weißem Leinen gefertigte Schute teils als Schutz für Augen und Haar, teils weil sie für Evastöchter niedlich und kleidsam ist.

Inzwischen reift ber Roggen heran Jest ift die Zeit, da die Roggenmuhme durch das reifende Getreibe schreitet. Sie wird den Kindern als gespenstige grautopfige Alte mit roten Hernaugen geschildert, die Kornblumen pflückende Rinder tief ins Roggenfeld verschleppt, so daß fie nicht wieder hinaussinden. Die Roggenmuhme hat sich eine böse Entstellung gefallen lassen müssen; denn in heidnischer Borzeit gali sie als die segenspendende Erntegöttin, als Frau Gode, Wodans Gemahlin, auch als Frau Holle betannt, die in hoheitsvoller Gestalt, im Schmuck ihres langwallenden Blindhaares, durch das reife Aehrenfeld ichreis tet, um es vor Unwetter und hagelschlag zu schützen und bem Bauern eine gedeihliche Ernte zu verheißen.

## **Borlicht beim Beerenlammeln!**

In unferer beerenreichen heimat ift das Beerenfammeln im Sommer eine Lieblingsbeschäftigung von Groß und Klein. Jedoch gibt es auch hier, besonders für Kinder, mancherlei Gefahren, auf die nicht eindringlich genug hingewies jen werden fann.

Nicht nur, daß eine Reihe von Pflanzen und Sträuschern, deren Früchte die Kleinen zum Genuß verlocken, infolge ihrer Ungenießbarkeit aber gesundheitsschädlich sind, häusig Unannehmlichkeiten hervorrusen, man sindet auch im Malda die Trickta auch eine Gittelianan die abaufe eife Balde die Früchte verschiedener Giftpflanzen, die ebenso giftig wie schön gefärbt sind. Vor allem gilt das für die Früchte der Nachtschattengewächse. An lichten Plägen im Walde reift jetzt die Lollfirsche mit ihren wie saftige tiefschwarze Vielkan ausgladenden Früchten Rekanntlich ge-Walde reift jest die Tollkirsche mit ihren wie saftige tiefschwarze Kirschen aussehenden Früchten. Bekanntlich geshört die Tollkirsche zu den gefährlichsten Giftpflanzen. Sie ruft nach dem Genuß Bergiftungserscheinungen, wie Uebelwerden, Ohnmacht, Schwäche usw. hervor, die zum Tode sühren können. Auch der schwarze Nachtschatten mit seinen heibelbeerartigen Früchten ist sehr gefährlich. Er gedeiht an Schutthausen und auf Aeckern. Neben ihm wächst das Bilsenkraut, das mit seiner Kapselstrucht an den Mohn erstnert. Nor die Görner dieses Kruutes enthalten ein starinnert. Aber Die Rorner Diefes Rrautes enthalten ein ftarkes Gift, das beim Genuß auch kleinster Mengen den Tod zur Folge haben kann. Zwischen Himbeeren und Brombee-ren im Gebüsch gedeiht der bittersüße Nachtschatten mit feinen länglich-roten Beeren. Im Balbe felbft ift noch bie Einbeere zu nennen, deren blauschwarze Frucht zwischen den vier Blättern fist und fehr verlodend aussieht.

Biftpflanzen ertennt man am icharfen Geruch, ben man besonders beim Zerreiben der Blätter erkennt. Kindern sollte immer wieder gesagt werden, nur Beeren zu sammeln und zu essen, die sie kennen.

"Sei auch die Beere noch so schön, Rennst bu fie nicht, fo lag fie ftebn.

# Beilage zu Rr. 83 der "Brockaner Zeitung"

Mittwoch, den 15. Juli 1981.

# Der Schandfleck

Roman von Lucie Reinhard

Copyright by Martin Feuchtwanger, Halle (Saale) 1939

Nachdrud verboten.

"Ich kann nicht singen, Onkel Nikol — ich kann nicht. Ich befomme ja feinen Ton aus der Reble vor Anaft."

"Unfinn, Blandine, bu mußt fingen. Willft du dir denn beine ganze Karriere verderben? Nimm dich zusammen und werde erst mal ruhig! Hast so hübsch die Probe bestanden und willst nun am Abend den Mut verlieren? Lampenfieber muß man mit Energie und festem Willen entgegentreten, damit es erft gar nicht groß wird. Die meisten jungen Talente werden durch die älteren fünstlich dazu erzogen, daß sie Lampenfieber bekommen. Ich sage dir, daß das nur Einbildung ift. Du tannst deine Partie und wirst sie nachher so singen, wie gestern bei der

Gutter hatte einen etwas scharfen Ton in seiner Stimme, denn schließlich fiel ein Theaterstandal auf ibn, den Direftor diefes Unternehmens, zurud.

Blandine war starr. Es war das erstemal, daß der fonst so gutmutige, liebensmurdige alte Freund sie so anfuhr; aber es hatte auch zur Folge, daß fie fich jett zusammennahm und sich fertig anzog, als Gutter wieder hinaus war.

Es wurde "Lohengrin" gegeben, und Blandine hatte bie Elfa zu fingen. Gie tannte ihre Bartie genau, tonnte fie im Schlafe singen; aber fie murbe biefes entsetliche, bedrückende Gefühl nicht los.

Und die Zeit verrann, immer weiter rückte ber Uhr= zeiger; bald fing die Oper an.

"Wenn es doch nur erft vorüber wäre, wenn ich doch gut gesungen hätte!" dachte sie und betete endlich in ihrer Ungft zu ihrem Bater, daß er ihr helfen möge, ihr mahrend der Vorstellung beistände. Da wurde sie etwas ruhiger und betrat, äußerlich gefaßt, den Raum hinter ben Ruliffen, als die Ouverture begann.

Und dann war der Augenblick ba, da sie auf die Bühne treten mußte. Vor ihren Augen verschwamm alles: Orchester, Publitum und die anderen Sänger und Sängerinnen auf der Buhne. Wie im Traum ging fie, von ihren Begleiterinnen geführt, auf ihren Blat.

Dann, als ihr Ginfat tam, hatte fie taum Rraft, bie erften Tone zu singen — heiser, gequalt tam es über ihre

Lippen. Das Bublikum wurde unruhig, man hörte Räufpern und Bewegung. Gutter, ber den König gab, flufterte ihr befehlend zu, sich zusammenzunehmen.

"Bater, hilf mir!" flehte sie verzweifelt. "Ich wußte

ja nicht, daß es so entsetlich schwer ist."

Die Rolleginnen lächelten und machten halblaute Bemerkungen. Das ftachelte Blandine an. Rein, sie wollte fich nicht fo vor allen blamieren - nun gerade nicht, fie war die Tochter des berühmten Platen und wollte ebenso berühmt werden wie er. Und als sie bas dachte, hatte sie auch schon ihren Ginfat verpaßt.

Der Rapellmeifter machte die aufgeregteften Urmbewegungen, und auf der Buhne lachten verschiedene gang laut. Aber vom Publitum nicht bemerft, ging diefer fleine Fehler vorüber. Doch dann tam eine Stelle, wo Blandine länger singen mußte. Sie setzte auch richtig ein, aber ihre fonft fo entzudende Stimme flang belegt und beifer. Sie wurde allerdings gegen Ende des erften Aftes freier; aber die Auhörer waren boch alle enttäuscht.

Der zweite Alt begann. hier flang Blandines Stimme schon bedeutend besser, und manchmal tamen auch die schönen Färbungen, die ihr Organ besag, jum Borschein; aber im großen und gangen war nichts Besonderes mit ihr los, und der Beifall war auch fühl und turz.

Die gange nacht lag Blandine in ihrem Bett und weinte sich fast die Augen aus dem Ropfe vor Scham und Wut auf fich felbst, und weil Ritol Gutter sich mit einem Ropficutteln von ihr verabschiedet hatte.

Die Zeitungen am nächsten Tage brachten natürlich febr ichlechte Rrititen. Blandine murde fo heruntergeriffen. baß fie glaubte, vor Aufregung vergeben gu muffen. Den Tag über blieb sie in ihrem Zimmer, magte sich gar nicht hervor vor Scham: Die Menschen wüßten alle, wie scheuß= lich sie gesungen hatte.

Um Nachmittag tam Mifter Brown, und ba atmete Blandine wieder etwas auf. Weinend flagte fie ihm ihr Leid und mar so verzweifelt, daß der Ameritaner Mühe hatte, sie wieder zu beruhigen.

"Mein liebes Fraulein von Blaten", fagte er fast vaterlich und ftrich ihr beruhigend über ben gefentten Ropf, "fo wie Ihnen ift es ichon vielen jungen Talenten ergangen. bie auch glaubten, nun sei alles aus und ihre Butunft bernichtet. Run muffen Sie gerade noch einmal auftreten, um die Scharte auszuwegen und um den anderen zu zeigen, mas Sie als Ihres Baters Tochter tonnen. Leiber habe ich nicht gewußt, daß Sie gestern zum ersten Male fingen murben, fonft hatte ich Ihnen vorher Mut gugesprochen. Gigentlich mußte ich Ihnen bofe fein, daß Sie mich alten Freund übergangen haben und mich nicht wiffen ließen, daß Sie singen."

"Ach, Mister Brown, ich habe es ja schon vorher aeahnt, daß ich hereinfallen wurde, und wollte nicht. bak

Sie das miterlebten", weinte Blandine.

Mindeftens zwei Stunden blieb Mifter Brown bei Blandine und fprach ihr troftend Mut zu, und als dann auch Gutter ericbien, ba ftellte Mifter Brown bie gange Sache als nicht fo schlimm bin und redete fo für Blandine, baß Gutter baburch wieder verföhnlicher geftimmt murbe und Blandine wieder gute Borte gab. Ja, Mifter Brown brachte es sogar fertig, Gutter bas Bersprechen abzunehmen, daß er Blandine noch einmal auftreten laffen wollte, es aber vorher Mifter Brown mitteilen follte.

"Und das zweitemal, liebes Fraulein von Blaten, werben Sie so gut singen, daß das Bublitum und die Presse von Ihnen begeistert sind. Ich habe auch ein sehr gutes Mittel gegen das gefährliche Lampenfieber, das will ich Ihnen dann auch verraten. Und nun Kopf hoch, ich tomme jeden Tag zu Ihnen, um mit Ihnen zu plaudern; paffen Sie auf, Sie werden noch eine berühmte Sangerin."

Als Mister Brown wieder fort war, warf sich Blandine bem alten Freund an die Bruft und weinte herzzerbrechend, ihn immer wieder um Berzeihung bittend, daß fie ihn fo schrecklich blamiert hatte.

"Nun beruhige dich erft, liebes Rind", fagte er gerührt; "schließlich hat Mister Brown recht, wenn er sagt, so ein Reinfall ift ichon den berühmteften Sangern paffiert. Das nächste Mal wird es ja hoffentlich besser gehen. Da sollst bu die Martha im "Tiefland' singen — die Partie liegt dir ganz ausgezeichnet, und du beherrschst sie selten gut."

"Ich danke dir, lieber Ontel Nitol." Und ehe er sich versah, hatte Blandine sich über seine hand geneigt und sie gefüßt.

"Aber Mädel, Kind, was machft du denn?" rief er betroffen aus. "Es ift ja alles wieder gut. Run trodne auch beine Tränen wieder und sei frohen Muts, und heute abend geben wir beide gang allein in ein gutes Restaurant und hören luftige Musit, damit du auf andere Gedanten fommt. Jest leg' dich aber bin und schlafe noch ein Stundchen; ich hole dich schon rechtzeitig ab."

Und Blandine mar wieder einigermaßen beruhigt und befolgte den Rat des treuen Freundes, mahrend Miß Eveline Grace - ein junges, hubiches Madchen, das sich Blandine als Bealeiterin und Gesellschafterin auf

# Unser neuer Roman:

## "Prinzessin Sidies Abenteuer"

von Margarete Ankelmann

Prinzessin Sidie, die das steife Zeremoniell ihrer Umgebung haßt und die sich danach sehnt, lustig sein zu dürfen wie andere junge Mädchen, an dem brausenden Leben jenseits des elterlichen Schlosses teilnehmen zu können, entwischt eines schönes Tages und geht auf Abenteuer aus. Solche Abenteuer nehmen recht häufig ein bitteres Ende. Prinzessin Sidie hat Glück. Ihr Abenteuer führt zu einem Erlebnis, das für ihr Geschick ausschlaggebend ist, zu einem Erlebnis, das ihr den Mann bringt. Ein graziöser, liebenswürdiger, ungemein lustiger Roman, an dem unsere Leser ihre Freude haben werden.

Vittol Gutters Bunsch engagiert hatte — Blandines Garderobe durchfah.

Eveline war eine arme Baife, mit fehr guter Erziehung und einem lieben, angenehmen Befen, ftets gurudhaltend und bescheiden — die sich stets unsichtbar machte, wenn Blandine Besuch empfing.

Blandine mochte sie fehr gern leiden und betrachtete eher als Freundin, denn als Dienerin, und Eveline, die wenig Freude in ihrem jungen Leben gehabt hatte, liebte Blandine mit fast hündischer Treue und Anhänglichteit.

So hatte bas erfte verunglückte Debüt Blandines auch ihr Gemut arg bedruckt, und fie hatte fast ebensofehr darunter gelitten wie ihre junge Herrin.

Unscheinbar wie in ihrem Wesen war Eveline auch in threr Kleidung, so daß niemand ihre Lieblichkeit so recht Bu murdigen verftand. Und boch verfügte dieses junge Mädchen über ein reiches Wiffen und einen tadellosen Charafter. Das mochte es auch fein, was Blandine unbewußt zu Eveline hingezogen hatte, so daß sie unter hunderten gerade fie auserwählt hatte, ihre Begleiterin gu werden.

Wie verabredet, wectte fie jett nach einer Stunde Blandine, damit fie fich jum Ausgehen fertig machen tonnte. Vorher aber hatte sie Blandine alles so recht bequem hingelegt: die Rleider, die sie anziehen wollte, Bafche, Schuhe und Strumpfe und auch eine ftartende Limonade zurechtgemacht.

"Sie benten doch an alles, liebe Mig Eveline", fagte Blandine, von fo viel Aufmertfamteit gerührt. "Bie eine Schwester forgen Sie für mein leibliches Wohl.

"Sie find fo gut zu mir", entgegnete bas junge Madchen, "so gut, wie noch nie jemand in meinem gangen Leben zu mir war. Ich munschte, ich könnte immer bei Ihnen bleiben, um Ihnen meine Dantbarteit beweisen zu tönnen."

"Aber Miß Eveline", lächelte Blandine, "Sie werben mich boch eines Tages verlaffen, wenn berjenige tommen wird, ber Sie als seine Frau in sein haus nehmen wird. Das ift nun einmal fo ber Lauf ber Belt."

"Wer sollte mich wohl heiraten, Wiß von Platen, mich unscheinbares, armes Mädchen, das froh ift, bei Ihnen ein Untertommen gefunden gu haben? Rein, nein, ich möchte immer bei Ihnen bleiben."

"Nun, es ift noch nicht aller Tage Abend, Miß Eveline; aber ich würde mich herzlich freuen, wenn wir recht lange zusammenbleiben könnten, denn ich hab' Sie gern. Sie find mir eine Freundin. So betrachte ich Sie jedenfalls." Und sie zog das junge Mädchen an sich und gab ihm einen Ruß. "Wir wollen auch Freundinnen werden, Dliß Eveline, denn das mar ichon immer mein größter Bunich, eine treue Freundin zu besitzen."

,Wie bin ich Ihnen dankbar", schluchzte Eveline. "Ach, Sie können ja gar nicht ahnen, wie sehr ich mich nach einem lieben Menschen gesehnt habe, und nun foll mein Bunsch in Erfüllung geben."

"Rleine Eveline! - Aber nun muß ich mich beeilen, Ontel Ritol kann jeden Augenblick hier sein. Ach, da tommt er wahrhaftig schon. So, nun bin ich fertig."

"Wie eine junge Königin sehen Sie in diesem Samtfleid aus", rief Eveline ehrlich bewundernd, "fo schön, wie ich noch nie eine Frau gesehen habe."

Das fand auch Nitol Gutter, der soeben ins Zimmer trat, um seinen Schützling abzuholen.

"Donnerwetter, Mädel, siehst du schön aus! Da werde ich aber von den jungen Herren beneidet werden, daß ich an deiner Seite dinieren tann. Werbe auch aufpaffen muffen", scherzte er, "daß dich mir feiner fortschnappt."

"Das ift wohl ganz ausgeschloffen, Ontel Nitol, benn bu weißt ja, wie es in meinem Bergen aussieht."

"Ja, ja, Kind, es war auch nur ein Scherz. Ist auch gut so, sonst wurde ich vielleicht selbst noch auf meine alten Tage mein herz in acht nehmen muffen. Aber nun tomm. Auf Wiedersehen, tleine Mig Eveline! Das nächste Mal nehmen wir Sie mit."

Aber Eveline blieb gang gern zu Hause. Sie machte fich nicht viel aus dem gefellschaftlichen Leben, das fie im Grunde genommen gar nicht kannte. Sie mar eine zu bescheidene Natur, die es gern den Schoneren gonnte, bewundert und umschwärmt zu werden, und lieber still im Saufe blieb, um als forgendes Sausmutterchen die Wirtschaft angenehm und nett zu gestalten.

Als Blandine am Arme Nitol Gutters das elegante Hotelrestaurant betrat, murde sie von sämtlichen Gästen entzudt angestarrt, mas Gutter mit einer gemissen Benugtuung bemerkte. Aber ein ganz klein wenig war er doch enttäuscht, als Mifter Brown von einem Tische aufftand und fie begrüßte. Biel lieber mare ber Sanger allein mit feiner reizenden Begleiterin geblieben, aber er tounte die liebenswürdige Aufforderung des Amerikaners, an feinem Tische Plat zu nehmen, nicht abschlagen — schien sich Blandine doch ehrlich zu freuen, ihn hier zu treffen.

Mifter Brown, der sonst nie bes Abends allein in ber Gefellichaft anzutreffen war, weil er lieber babeim bet feinem tranten Sohne blieb, hatte vorausgesehen, daß Gutter mit dem Mädchen nur hierher tommen tonnte, und hatte feine Magnahmen getroffen, um Blandine das nächste Auftreten zu erleichtern, denn als der Abend etwas vorgeschritten war, fanden sich nach und nach mehrere Berren ein, Befannte Mifter Browns, die diefer auch an seinen Tisch bat.

Bald mar eine größere Gesellschaft um Ontel Ritol und Blandine versammelt, welch lettere von lauter herren umgeben war, die ihr redlich ben hof machten — waren sie doch von ihrer Schönheit und Liebenswürdigkeit entzückt.

Mister Brown freute sich barüber, benn die Herren waren fämtlich einflugreiche Berfonen.

Natürlich stimmten fämtliche herren begeiftert zu, als Gutter den Borichlag machte, in feine Wohnung mitzutommen, wo Blandine unter seiner Begleitung etwas vorfingen folle. Rifol Gutter mar längst mit Mifter Brown ausgeföhnt, den er wohl zuerst ins Pfefferland gewünscht hatte - wußte er doch jest, daß der Ameritaner diese gange Gefellichaft entriert hatte, um Blandine Gelegenheit zu geben, sich wieder zu rehabilitieren. Und daß Blandine jest außergewöhnlich schön singen murde, das mußte er

Der Sett hatte bas übrige bazu getan, um bie ganze Gesellschaft recht ausgelassen zu machen, und so hatte Blandine nicht das Gefühl, als wenn sie vor Fremden finge. Der Wein hatte auch sie angeregt. Und als fie jest bie große Arie aus "Tiefland" vorfang, da mußte sie wieder an Fürft Gberhard benten, und fo legte fie ihr ganges Gefühl und ihre große Runft in ihren Bortrag. Ja, sie vergaß sich selbst und ihre Umgebung; sie fang für ihn, für ben verlorenen Geliebten, als tonnte fie burch ihre Baubertone das herz des Fernen guruderobern.

Als sie geendet hatte, lag es auf den Zuhörern wie ein Bann, ber bann aber einer folchen Begeifterung Blag machte, daß sich Blandine taum vor den lebhaften Ameritanern retten tonnte. Immer wieder und wieder mußie sie singen: Arien, Lieder und Duette, mit Ritol Gutter zusammen, bis dieser endlich ben Flügel gutlappte und ertlärte, nun fei es für bas Dtadchen genug, sonft tonnte cs ihrer Stimme schaben.

Als Mister Brown und Nitol Gutter Blandine nach Saufe brachten und Mifter Brown fich jum Abschied über ihre hand neigte, flufterte er ihr zu:

"Sab' ich es fo recht gemacht, liebe Mig Blandine? Ich glaube, wenn Sie jett noch einmal in einer Oper singen, so werden die Krititen anders lauten, und Ihr Ruhm wird gemacht fein."

"Sie guter, lieber Freund, wie danke ich Ihnen!"

"Na, Mädel", ertönte die sonore Stimme des Sängers, "hast heute sein gesungen und die Scharte wieder wettgemacht. Es follte mich nicht wundern, wenn du nächstens mehrere Beiratsantrage erhielteft. Alfo fchlaf' gut und versäume morgen nicht die Brobe!"

Und Blandine schlief in dieser Racht wirklich wie in Abrahams Schof und träumte von Ruhm und Lorbeeren. Und hatte Eveline fie nicht am anberen Morgen gewedt, fo würde fie tobsicher die Probe im Theater verfaumt haben.

Der Abend war gekommen, an bem Blandine eine führende Rolle singen mußte; aber diesmal saß sie nicht so verzweiselt in ihrer Garderobe im Theater wie an jenem Unglücksabend, sondern machte sich für ihre Figur als Martha, die sie in "Tiefland" zu verkörpern hatte, zurecht, und zwar mit leichtem und begeistertem Herzen — war diese Rolle doch ihre Lieblingspartie, die sie durchaus beherrschte. Zudem fühlte sie sich auch seelisch mit der Martha verwandt, hatte doch auch sie unter der Bosheit anderer Menschen zu leiden gehabt.

Und jest hatte sie alle ihre Freunde im Zuschauerraum, die ja wußten, wie sie sang, das gab ihr eine gewisse Sicherheit. Zudem war Ontel Nitol ihr Partner — Sebastiano —, der mit ihr die Partie so oft geprobt hatte, daß sie sie im Schlase beherrschte.

Jest machte fie sich auch nichts aus ben hämtschen Bemertungen liebevoller Rolleginnen, die neidisch waren auf
ihre Stimme und nicht weniger auf ihre Jugend und
Schönbeit.

Eveline war ihr auch in der Garderobe behilflich und schwatzte nicht so furchtbar viel, wie die alte Garderobefrau es immer tat, die Blandine schon das erstemal halb verrückt und nervös mit ihrem immer gleichen Tonfall gemacht hatte. Eveline hantierte still und beruhigend. Und wenn Blandine manchmal fragte, ob ste an einen Ersolg glaube, dann sagte Eveline immer so bestimmt und überzeugt, daß sie jett blendend singen würde wie noch nie. daß Blandine schließlich selbst selsensest davon überzeugt

Und es wurde auch ein durchschlagender Erfolg. Das Bublitum raste und klatschte und rief nach jedem Aktschluß so lange nach Blandine, bis sie sich zeigte und immer wieder hervortrat. Aber Blandine war auch so gut bei Stimme, wie noch nie in ihrem Leben, und sie sang mit einer Begeisterung, mit einem völligen Aufgehen in der Rolle, daß sie alle Herzen im Sturm gewann und der Abend eine Sensation wurde.

Mister Brown, der heimlich viele seiner Freunde auf ben Galerien verteilt hatte, damit sie zu gegebener Zeit durch ihren Beifall den Erfolg der jungen Sängerin fördern sollten, brauchte das verabredete Zeichen nicht zu geben, denn das ganze Theaterpublitum war dermaßen hingerissen, daß es zum Schluß der Vorstellung den Zuschauerraum nicht verlassen wollte, sondern immer wieder nach Blandine schrie und tobte.

Selbst am Buhnenausgang standen die Menschen und warteten mit Engelsgeduld auf das Erscheinen der Sängerin.

"Gratuliere, mein Mädel", sagte Onkel Nikol mit verräterisch schimmernden Augen zu Blandine, als sie sich endlich in ihre Garderobe zurückziehen wollte, um sich wieder umzukleiden, "gratuliere zu deinem selkenen Erfolg. Haft aber auch hinreißend schön gesungen und gespielt; hätte das wahrhaftig nicht von dir erwartet. Ra, morgen werden die Zeitungen aber von dir voll sein, denn selbst für Reuporter Verhältnisse war es eine Sensation."

Und dann drängten sich die lieben Kollegen und Kolleginnen mit mehr oder minder aufrichtigen Glück-wünschen an Blandine heran, und diejenigen, die an dem Unglücksabend am meisten gehöhnt und schadenfroh geslächelt hatten, die stellten sich am herzlichsten und konnten sich kaum beruhigen.

Der gefürchtete Kapellmeister brückte immer wieder Blandines Hand und versicherte ein über das andere Mal, daß er diese Partie noch nie in einer solchen Vollendung gehört habe, und so ganz ohne Fehler, wie jest von Plandine. Das war wohl mit das größte Lob, denn der Kapellmeister war sonst sehr targ mit einem Lob und fand immer noch etwas zu tadeln, wenn es auch kaum etwas zu tadeln gab.

Enblich war Blaudine wieder in ihrer Garberobe und tonnte sich umfleiden, nachdem ihr Eveline stumm die Sand gedrückt hatte, während ihre Augen voll Tränen standen.

"Ich habe es ja gewußt, Blandine", sagte sie bann; "ich habe in der Seitenkulisse gestanden und habe mit der Martha gefühlt und gelitten. Man vergaß, daß es nur Spiel war."

Längst waren sie Freundinnen geworden, die keine Geheimnisse voreinander hatten und sich wie Schwestern liebten. Selten kam es wohl vor, daß Blandine jest ohne Eveline ausging, die dadurch etwas aus sich herausging und lebhafter geworden war.

Als sie durch den Bühneneingang auf die Straße traten, empfing sie ein donnerndes Hochrufen, und viele Hände streckten sich nach Blandine aus, ihr Blumen und Konfest zu überreichen; auch ihre Hände zu drücken und um eine Unterschrift zu bitten. Blandine hatte Mühe, die vielen Begeisterten zufriedenzustellen, und atmete auf, als sie neben Eveline im Auto saß, ihr gegenüber Onkel Rikol und Mister Brown.

In einem der besten Hotels wurde dieser Abend ge-

"Ich hätte es nie für möglich gehalten, Mister Brown", sagte Blandine zu ihm, der an der Tafel neben ihr saß, indem sie seine Hand brückte, "daß ich noch einmal nach jenem ersten Reinfall so glücklich sein könnte, und daß habe ich zum Teil Ihnen zu verdanken. Ich werde es Ihnen nie in meinem ganzen Leben vergessen, und ich hosse, daß einst der Tag kommen wird, da ich es Ihnen vergelten kann und auch Sie mit denselben Gefühlen neben mir sien werden, wie ich jeht neben Ihnen. Ich weiß es sogar bestimmt, daß dies geschehen wird."

Blandine war ber Star der Oper geworden, ihr Name war berühmt, klangvoll; nicht nur in Amerika, nein, auch in anderen Ländern, und die Theater riffen sich um sie. Täglich kamen Briefe mit Aufforderungen, an dem und dem Theater zu gastieren, unter den günstigsten Bedingungen. Täglich kamen Blumen in hülle und Külle in Blandines hand, kamen Angebinde und heiratsanträge.

In ben Schaufenstern prangten ihre Bilber, in allen Rollen, die sie sang, und auf der Straße machten die jungen Verchrer und Verehrerinnen ihr stundenlang Fensterpromenade. Rurz, Blandine war berühmt und bestannt geworden, wie selten eine Sängerin in so kurzer Zeit, und Nitol Gutter machte dabei ein Vombengeschäft.

Zwei Jahre waren vergangen, seit Blandine aus dem Faberschen hause geflüchtet war — zwei lange Jahre; aber Blandine tam es so vor, als wäre es schon eine Ewigkeit, seit sie den Boden des heimatlandes verlassen hatte.

In einem Monat ging es nun wieder zurück — ba war ber Bertrag des Theaters mit Director Gutter abgelaufen. Blandine konnte die Zeit kaum erwarten, und je näher ber Tag der Abreise herankam, desto ungeduldiger wurde sie.

Mit Tante Franzista stand sie in regem Briefwechsel. Tante Franzista war stolz auf ihre geliebte Blandine, und in jedem Schreiben versicherte sie, daß sie es vor Sehnsucht nach ihr nicht mehr aushielte und daß Blandine boch bald tommen möchte.

Ach, Blandine hatte ja auch so große Sehnsucht nach ber lieben, alten Tante Franziska, die zu ihr vom ersten Augenblick an stets wie eine liebevolle Mutter war — hatte Sehnsucht nach dem alten, verbauten Familienhause mit seinen vielen Spukzimmern und dem schönen Garten hinten am Wall, wo die altertümlichen Blumen in hülle und Fülle blühten: Stockrosen, Rosmarin, Lavendel und Löwenmaul. Uch, wieviel verschiedene Blumen gab es da und wieviel Schmetterlinge tummelten sich mit den Bienen um die Wette über den duftenden Kelchen!

Der alte Meister Gregori lebte noch und war stolz auf seine Schülerin, wie Tante Franziska schrieb, die oft bei dem betagten Geschwisterpaar zu Besuch weilte. Mit ihm stand Blandine auch in regem Briesverkehr. Und gar manchen Wint hatte ihr der Alte gegeben, wenn sie ihn um Rat fragte.

Nach Fürst Eberhard zu fragen, konnte Blandines Stolz nicht zugeben; aber Tante Franziska verstand es, zwischen den Zeilen eines Briefes zu lesen — sie kannte ihr geliebtes Mäbelchen genau und wußte, daß ihr Herz noch immer an dem jungen Fürstendottor hing. So plauderte sie alles aus, was sie von ihm und vom Hofe erfahren konnte, denn sie wußte, daß Blandine sicher entäuscht gewesen wäre, wenn nichts von ihm in einem Briefe stand.

Er hatte sich über ein halbes Jahr in ber Welt herumgetrieben, ohne nach Blumenau zurückzutehren. Daß er
aber nach Blandines Verbleib forschen ließ und auch selbst
verzweiselte Versuche unternahm, um sie aufzufinden, daß
erzählte Tante Franziska alles aussührlich, und daß sie
oft bei der Fürstin zum Tee war, wobei diese ihr das mitgeteilt hatte.

Längst hatte sich bas alte Fräulein mit Fürst Gberhard ausgesöhnt, der redlich bemüht gewesen war, sein Unrecht wieder gutzumachen und der sehr gelitten hatte und auch noch litt, weil er annahm, daß Blandine jest für ihn verloren war.

In der ersten Zeit wußte ja Tante Franzista auch noch nicht, wo sich Blandine befand, die sich die Briefe postsagernd senden ließ, sonst hätte sie dem jungen Arzt Blandines Aufenthalt sicher mitgeteilt, der dann bestimmt nach Amerika gefahren wäre, um sich sein Glück wiederzuholen.

Erst nachdem Blandine Erfolg hatte und über Racht berühmt geworden war, hatte sie der Tante ihre volle Adresse angegeben, denn nun konnte sie von ihrem Vormund nicht mehr zurückgeholt werden; aber da war es auch für Fürst Eberhard zu spät für sein Glück, denn nun brachte er es als einsacher Arzt, der noch ganz unbekannt war, nicht fertig, die berühmte Sängerin zu fragen, ob sie der Bühne entsagen wollte, um eine einsache Frau Dottor zu werden.

Sie, die jest im Ruhm schwelgte, die Reichtum und Ehre erworben hatte, sie würde ihn, nach seiner Weisnung, jest ebenso kalt ansehen, wie er sie damals bei seiner Mutter, wo er sie so schwer gekränkt hatte.

Rein, für Fürst Eberhard war das Glück vorbeisgegangen, und allein durch seine Schuld, denn er hatte dem Schreiben der Kommerzienrätin Faber mehr geglaubt als den klaren, ehrlichen Mädchenaugen. Blandine konnte damals mit Recht benken, daß er nur zum Zeitvertreib mit ihr gespielt hatte, um sie bei der ersten Gelegenheit fallenszulassen, wie er es ja auch wirklich getan hatte.

Fürft Eberhard lebte nur noch für seine Kranten und seine Forschungen. Seine Spezialität war: Verfrüppelungen und Kinderlähmungen zu heilen. Er hatte auf diesem Gebiete schon staunenswerte Erfolge erzielt, so daß die Fachleute bald auf ihn ausmertsam wurden. Sein Sanatorium am Walde war seine Welt geworden, die er nur des Abends verließ, um zu seiner Mutter zu gehen, da er auch im Schlößchen wohnte.

Er war befannt als ein wohltätiger Arzt, ber auch ohne Entgelt die Armen bei sich aufnahm. Das Sanatorium lag idhalisch schön am Walde, inmitten eines großen, herrslich angelegten Gartens, mit Springbrunnen und Spielpläten für die Kinder. In vielen Zeitschriften waren Abbildungen dieses Unternehmens, und so hatte auch Blandine durch Tante Franziska einen derartigen Artikel gesschick bekommen.

Wehmütig hatte sie bie Bilder betrachtet und an jene Zeit zurückgebacht, da sie mit ihm fast täglich am Walde spazierengegangen war und er ihr noch begeistert von seinen Zukunftsplänen sprach. Damals hatte sie das Herz voll Glück und Hoffnung, hatte bavon geträumt, an seiner Seite schalten und walten zu können. Und wie war dann alles so ganz anders geworden!

Wehmütig hielt Blandine diese Bilber in der Hand, als sie beim Einpaden ihrer Sachen war, denn in wenigen Tagen sollte die Abreise stattsinden.

Ronrad von Leuschen ritt mit seinem Braunen über bie prächtigen Felder, die diesmal wieder eine gute Ernte versprachen und eine Freude für jeden Landwirt sein konn-

ten. Boll Zufriedenheit ruhten die Augen Konrads auf

ben reifenden Feldern; aber dann wurde sein Blid wieder ernst und in-sich-gefehrt.

Der gute, etwas ibeal veranlagte Konrad glaubte bamals, vor anderthalb Jahren, das größte Glüd mit Dora in sein Haus zu bringen. Und wie sehr hatte er sich doch getäuscht!

Tief atmend hielt er seinen Braunen an und starrte gedankenvoll über ein weites Kornseld. Daß er sich aber auch so hatte täuschen lassen, von Dora und ihrer Mutter! Wie bald war er dahinter getommen, daß das liebliche, harmlose Wesen des Mädchens nur eine gut eingelernte Rolle von ihr war, daß sie im Grunde genommen ganz, ganz anders war, als sie sich gegeben hatte.

Von ihrer Gutmütigfeit war bald nach ber Hochzeit nichts mehr zu spüren, auch ihre Liebenswürdigkeit wich bald einer häßlichen Launenhaftigkeit, die ihn oft zur Verzweiflung trieb. Und um die Führung des Haußhalts kummerte sie sich überhaupt nicht, trotdem Tante Jrma Doras Tüchtigkeit und Haußfrauentalente immer so gezrühmt hatte.

Teure Dienstboten wurden eingestellt; Dora mußte eine Rammerzofe haben, eine Gesellschafterin und eine Friseuse, weil sie behauptete, ohne diese nicht auszukommen. Täglich saft kamen aus Berlin teure Aletder und Toilettenartifel, Schuhe, Wäsche, Spitzen und Hite, die Dora in dem einsamen Aremmenberg gar nicht benötigte; hatte sie doch zur Hochzeit von ihren Eltern genügend als Aussteuer ershalten, das sie alles aber zum Gaudium des Gesindes nun im Part und Hof spazieren führte.

"Die ist woll übergeschnappt", hatte eine bralle Magb einmal hinter ihr hergelacht. "Und das will nu eine Gutsfrau sein."

Bei den Leuten war Dora nicht beliebt, ja, einige haßten sie geradezu ihres hochmütigen, talten Wesens wegen, mit dem sie allen Dienstboten und auch dem Hofgesinde besaenete.

Und auch Konrad gegenüber nahm sich Dora gar nicht mehr in acht und zeigte sich so, wie sie in Wirklichteit war. Ueber seine Verliebtheit im Aufang hatte sie nur spöttisch gelacht, und als er sie einmal neckend in seine Arme riß und sie nicht ohne Kuß wieder freigeben wollte, da hatte sie ihn energisch zurückgestoßen und sich solche Kinderei ein für allemal verbeten.

So war Konrad allmählich bahinter gesommen, daß er einem Trugbild nachgegangen war und daß sein Ideal einer Frau mit dem seiner eigenen verflucht wenig Gemeinsames hatte. Auch auf den Erben nußte er verzichten, der vielleicht sein kaltes Cheleben etwas gemildert hätte, denn Dora hatte ihm mit zhnischer Offenheit erklärt, daß sie Kinder nicht leiden könnte und ihre Schönheit ihr lieber wäre als so ein schreiendes Gör.

Seit der junge Eleve auf dem Gute weilte, war die Laune seiner Frau nicht mehr gar jo schlimm, denn die beiden waren fast immer zusammen, und man hörte wieder öfter ihr heiteres Lachen burch den weiten Bart schallen.

Schluß folgt

# Büchertisch.

"Der Türmer — Deutsche Monatshefte". Monatlich ein heft im Umfange von über 100 Seiten mit ca. 60 prächtigen z. T. farbigen Bilbern. Preis nur 1,50 Mt. Berlag Heinrich Beenken in Berlin SW 19.

Sine vergessene Kleinkunst frischt ber "Türmer" in seinem Julihest wieder auf. Er erinnert an die Notzeit vor hundert Jahren,
als kein Sdelmetall mehr vorhanden war und der aus Oesterreich
ftammende Wachsdossesser Leonhard Posch in Berlin die deutsche Fisquusplakette schuf. Alle großen Gestalten jener Zeit von der Königin Luise dis zu Napoleon, von Blücher dis zu Schill, von Goethe dis zu Humboldt, sind von diesem Großmeister einer wundervolken Kleinkunst verewigt worden. Heute ledt diese Zeit im Sinnbild wieder auf, da man sür Albert Leo Schlageter auf der Golzheimerheide dei Düsseldorf ein siedenundzwanzig Meter hohes Stahltreuz errichtet hat. Auch dieses deutschen Helden gedenkt der "Türmer"
und greist den erschitternden, leider schon wieder vergessenen Augenzeugenbericht über die Niedermesselung Schlageters auf. Im übrigen
bringt das Helt neben zahlreichen allgemein interessierenden Aufjägen, wertvolle Beiträge, in denen die brennenden Frager der
Gegenwart angeschnitten werden. So setzt sch Zust Meissen
ber neuen Sachlickeit auf der Deutschen Bauausstellung in Berlin
auseinander, nennt sie Limasrend, volkssemd, orientalisch, während
unser deutsches Haus doch ein deutsches Sessch haben sollt. Im Hillow Siegsried Wagners Vermächnis, das sir die Autunst in die Hillow Siegsried Wagners Vermächnis, das sir die Rutunst in die Hillow Siegsried Wagners Vermächnis, das sir die Rutunst in die Schlußdänden von "Villows Denkwitrdigkeiten" schilt dus den beiden Schlußdänden von "Villows Denkwitrdigkeiten" schilt zu seh beiden Schlußdänden von "Villows Denkwitrdigkeiten" schilt aus den Schussensen kas der Hoser gebieterisch die nationale Volkzemeinschalt der uns trotz aller Hoser gebieterisch die nationale Volkzemeinschalt her uns krotz aller Hoser werdenen Unger Wegen die Kristelreih, der Kond herausssihren kann. Die Abbeilung "Auf der Warte" ist wieder ein überaus vielseitiges Spiegelbild all der Verwirungen und Vorbeiten unseren Zeit. Zuckmayers "Hauptungen deut erstilten hau der Kristellen des Bol

Im neuen Daheim (67. Jahrgang Nr. 41) erzählt der Berliner Oberprimaner und ersolgreiche Kennreiter Curt Kupprecht, wie er "von der Schulbant in den Sattel" tam. Dr. med. heim gibt allen Eltern gute Katschläge sür die "Keise mit Kindern". Robert Schauroth plaudert über "Das romantische England" mit seinen pruntvollen Aufzigen, Königswagen, Advokaten und Richtern in Berücken, Talaren und Schaulenschuhen, den horse-Guards, der Towergarde in ihren historischen Kostimen. Prosessonen Schmitt belauscht "eine kleine Nachtmusst auf der Waldwiese". Aus einem alten Familienkochbuch berücket I. Fachinger-hilt allerlei Kuriositäten. Wort und Bild schilbern "Flüge über der Ostsee". Der bekannte Afrikasorscher hans Schomburgk schie sür alle Tierssteunde die Geschichte seines Assendunger wir hohntt des großen neuen Komans "Die unruhigen Mädchen" von Fedor von Zobelitig, reicher kinstlerischer Bildschmud mit einer wertvollen ganzleitigen Kunstbeilage, die Wochenschup, das Frauendaheim mit modischen und hauswirtschaftlichen Winken, Kätsel und der umssalsende Vaheimanzeiger erweitern den vielseitigen Inhalt des schönen, anregenden heftes: es ist auch diesmal wieder unterhaltsam, frisch, sessend und farbenfroh.



Englands große Abrüftungstundgebung.

In der Albert-Hall in London, die mehr als 10 000 Personen faßt und übervoll war, fand eine große Abrustungskundgebung aller Parteien statt, auf der MacDonald als Führer der Arbeiterpartei, Baldwin als Führer der Konfervativen und Lloyd George als Führer der Liberalen iprachen. — Unser Bild zeigt: Der von mehreren hundert Organisationen und Bereinen veranstaltete Demonstrations. jug für den Beltfrieden auf dem Bege gur Albert-Sall.

# Shlefishe Umshan.

Brodau, den 14. Juli 1931.

#### Einschräntung ber Auszahlungen bei ben Gelbinftituten

Auf eine am Montagnachmittag aus Berlin ergangene Anweisung leisten ab Dienstag die in Schlesien befindlichen Banken und Bankfilialen Barzahlungen in folgenden Be= grenzungen: Bei Guthaben bis 500 Mark 20 Prozent, bei Guthaben bis 5000 Mart 10 Prozent, bei Guthaben über 5000 Mark 5 Prozent bis zum Höchstbetrag von 11000 Mark,

Görlit. Gifenbahnunfall. Bei ber Ausfahrt aus bem Bahnhof Mons schnitt ein Personenzug eine Beiche auf und tam sofort zum Salten. Beim langsamen Zurudbrüden entgleiste ein besetzer Personenwagen. Die Gleise Lauban — Görlit und Görlit — Kohlfurt waren in der Kreuzung zwei Stunden gesperrt; die Züge mußten über ein anderes Gleis geleitet werden und erlitten gernne Berspätungen. Personen sind nicht zu Schaden gekommen.

Landeshut. Turmweihe im Rlofter Gruffau. In der Benediftiner-Abtei Gruffau wurde der Neubau des 1913 einem Brande zum Opfer gefallenen Klosterturmes feierlich geweiht. Tausende von Besuchern weilten aus diesem Anlaß am Sonnabend und Sonntag in Gruffau.

Goldberg. Scheunenbrand. Auf ber B figung bes Grafen Rittburg in Altenlohm brannte eine Scheune nieder, in der sich auch ein Motorpslug mit einem Faß Betriedsstoff befand. Das Motorenöl entwidelte starken Rauch, der die Löscharbeiten behinderte. Ein Uebergreifen des Brandes auf das wenige Meter entfernte Gemeindehaus konnte verhindert werden. Die Ursache des Brandes ist noch nicht geflärt.

Liegnig. Massen einbrüche. In ber Sonntagnacht wurde in zahlreiche Liegniger Geschäftslotale eingebrochen. Die Einbrecher, die sich offenbar zu einer regelrechten Bande zusammengeschlossen hatten, machten große Beute. Im einzelnen konnte noch nicht festgestellt werden, was an den verschiedenen Einbruchsstellen gestohlen wurde. II. a. wurde in das Buro der Rechtsanwälte Kolbe & Pucha, Goldberger Straße 48, eingebrochen, wo sämtliche Behältnisse durchwühlt wurden. Bon einem weiteren Einbruch wurden Die Buroraume ber Rechtsanwälte Dr. Schener und Dr. Lomnit, Goldberger Strafe 9, heimgesucht, wo die Einbrecher ebenfalls wie die Bandalen hauften. Weiter wurden Ginbruche in bie Gafthäuser "Lindenschänke" und Deutsches Saus" verübt, ferner in die Ronditorei Tichapte, wo große Mengen von Lebensmitteln und Genugwaren erbeutet wurden. Die Ermittlungen sind im Gange.

Liegnis. Belohnungen für Lebensrettungen. Der Stellenbesiger Bilhelm Niebergesäß in Musch ; hat am 5. Februar den breijährigen Sohn des Rittergutsbesikers Buftenhagen in Ausche, ber Wirtschaftsvogt Sermann Schubert in Ro senau am 6. Februar 1931 ben Knaben Gerhard Müller, ber Steinbrucharbeiter Rurt Baumert in Girlachsdorf, Rreis Bolkenhain, am 13. Februar 1931 die vierjährige Tochter des Dominial-arbeiters Karl Kulich unter eigener Lebensgefahr vom Tode des Ertrinkens gerettet. Der Regierungspräsident in Liegnitz hat den Rettern für die von Mut und Entschlossenheit zeugende Tat eine Belohnung von je 30 Mark gewährt.

Som ibnig. Brüderpaar vom Blig getroffen. In Erlenbusch bei Breitenhain wurden zwei Söhne bes Stellenbesithers Schal beim Grasmahen auf bem Felbe von einem Gewitter überrascht. Ein Blig traf die Bruder und ichmetterte beibe gu Boben. Giner wurde fofort getotet, ber andere erlitt schwere Brandwunden.

Wüstegiersdorf. Töblicher Motorrabunfall. Der 23jährige Bergarbeiter Frang Bergmann aus Barengrund fuhr Sonntag nacht aus Richtung Oberwüstegiersborf tommend mit einem Goziusfahrer am Gasthaus "Zur Hoffnung" über die Ufermauer zwischen der Brüde und dem Gasthaus in die Weistrig und erlitt einen Schädelbruch, der tödlich wirkte. Der Soziussahren kam mit geringen Beinverletzungen davon.

Glas. Schwerer Motorrabunfall. An ber Straßenkreuzung Altheibe-Neurobe, oberhalb bes Kriegerbenkmals in Glat, fuhr ein Motorrabfahrer in ein ihm entgegenkommenbes Auto. Er wurde schwerverlett nach bem Krankenhaus gebracht.

# Aus Breslau

# Verbot der "Arbeiter=Zeitung"

Der Oberprafibent ber Proving Nieberschleften hat auf Grund ber Berordnung bes Reichsprafibenten gur Befampjung politischer Ausschreitungen vom 28. März 1931 die in Bres-lau erscheinende kommunistische "Arbeiter-Zeitung" für Schlesien" auf die Dauer von drei Wochen verboten. Be-

grundet wird bas Berbot mit einem in ber Nummer vom 6. Juli erschienenen Artikel, der die Ueberschrift trug: "Beswaffnete Polizeiprovokateure in Arbeiterkleidung ausgesandt, die als "Demonstranten" Pistolen ziehen! — Polizeizeuge bestätigt lügnerische Bluthetze gegen KBD." Dieser Artikel war ber "Roten Fahne" entnommen. Für die Berbotsbauer war neben ber besonderen Schwere ber Beschimpfung maßgebend, daß die "Arbeiter-Zeitung" bereits im März d. J. Anlaß zu einem Berbot gegeben hat.

#### Meuer residierender Domhere

Wie bie "Schlesische Bolkszeitung" erfährt, ist Reichsrat Ranonitus Dr. Otte, Liegnit, jum resibierenden Domherrn in Breslau ernannt worden.

— Rind töblich verbrüht. Das zweieinviertel Jahre alte Rind Rudolf R. i stin ber Wohnung ber Eltern in der Popelwigstraße in einen Eimer heißen Wassers mit Seifensteinlösung gefallen. Es zog sich schwere Sautverbren-nungen zu und ist an diesen Berletzungen im Allerheiligen= Hospital gestorben.

- Tob in ber Ober. Der Arbeiter &. aus ber Blücherstraße wurde als Leiche aus der Ober gelandet. L., ber nach Ungabe seiner Ungehörigen dem Alkohol ergeben war, hatte sich am Abend des 10. Juli nach Familienstreitig-teiten aus seiner Wohnung entfernt. Anscheinend hat er selbs seinem Leben ein Ende gemacht.

— Autounfall. Ein Breslauer Auto, das von Dresden kam, stieß bei Rattwitz, Kreis Baugen, beim Ueberholen eines anderen Autos mit einem Radfahrer aus Baugen zusammen Dieser geriet unter die Raber und erlitt einen schädelbruch, an dem er verstarb. Beim Aufnehmen des Sachverhalts durch die Polizei ereignete sich ein weiterer Unglücksfall. Der Führer des Breslauer Autos, Beinrich Zirowsti aus Breslau, Direttor des Rabaretts "Groß-Breslau", stand auf der Straße und wurde plöglich von einem Trestener Auto überfahren. Er er'itt Schäde veriehungen und mußte ebenfalls ins Rrantenhaus gebracht werden.

- Rabiater Labendieb. Der Arbeiter D. erschien in einem Burftgeschäft in ber Schweidniger Strafe. Auf die Frage ber Verkäuferin, was er wunsche, tat er zunächst so. als wollte er eine Auswahl in der Ware treffen; plöglich ergriff er aber ein halbes Bfund Mettwurst und lief bavon. Der Fleischergeselle verfolgte ihn. Als er ihn ergriff, schlug D. mit einer einen Meter langen Gifenstange auf ihn ein. Gin hinzukommender Polizeibcamter konnte ben rabiaten Burichen verhaften. Der Fleischergeselle hat teine nennenswerten Berlegungen erlitten.

#### Oberschlesien

#### Schalterichliefungen und Zahlungseinschränkungen

Die burch die Bahlungseinstellung ber Danatbant in ber Bevölkerung hervorgerufene Beunruhigung hat auch in Oberschlesien zu unerwartet hohen Abhebungen bei den öffent-lichen Sparkassen geführt. Einige Sparkassen in der Provinz — so im Industriegebiet und in Oppeln — haben beshalb Montag nachmittag ihre Schalter geschlossen ober boch nur kleinere Beträge ausgezahlt. Sobalb die notwendigen Zahlungsmittel beschafft sind, wird diese Magnahme wieder aufgehoben werden.

## Bereinsbant Reiffe gum zweiten Mal faniert

Die Bereinsbant Reisse, beren Zusammenbruch seiner-zeit großes Aufsehen erregte, tann nach ihrer ersten Sanierung, trog der entstandenen Bertrauenskrise, auf ein immerhin erfolgreich zu nennendes Geschäftsjahr zurüchliden. Sowohl die Spareinlagen als auch die Geschäftsguthaben wiesen eine beträchtliche Steigerung auf. Die beiden ersten Zahlungs= quoten an die Spargläubiger konnten glatt geleistet werden. Trothem weist die Bilanz, die in Aktiven und Passiven mit 7,249 Millionen abschließt, einen Berlust von 1,091 Millionen auf, der darauf zurückzuführen ist, daß infolge der Wirtschaftskrise eine ganze Reihe von Schuldnern, die zur Zeit der ersten Sanierung noch als solide angesehen werden konnten, im Laufe der Zeit in geschäftliche Schwierigkeiten geraten sind. Die Vertreterversammlung ber Bant hatte sich geraten sind. Die Vertreterversammlung der Vant hatte sich nun mit der Deckung des Verlustes zu beschäftigen. Die Regierung, die zu der Versammlung mehrere Vertreter entsandt hatte, ist dereit, aus dem Osthisses 100 000 Mark zur Sanierung beizusteuern. Die Zentralbank mit der Preußenkasse will gleichfalls einen Schuldennachlaß in derselben Höhe gewähren, wenn die Mitglieder auf bestimmte Bedingungen eingehen. Als solche wird die Erhöhung der Geschäftigen von der Alseinen Solte und eine Abstimt einer Sostung in der gleichen Solte und eine Abstimt einer Sostung in der gleichen Solte und eine Abs mit einer Saftung in der gleichen Höhe und eine Ab-schreibung von 250 Mart gefordert. Der Borstand hatte entsprechende Antrage vorgelegt, die nach langer eingehenber Debatte fast einstimmige Annahme fanden. Damit barf bie Bereinsbank, die inzwischen 50 Prozent ihres Personals abgebaut hat, als endgültig saniert betrachtet werden.

## Jeber gehnte Gleiwiker ohne Arbeit

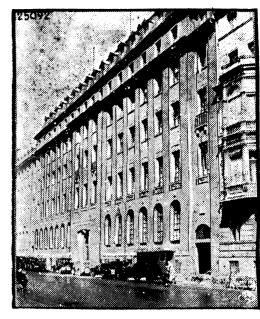
In der letten Junihalfte ift eine wesentliche Berschlech-terung auf dem Gleiwiger Arbeitsmarkt eingetreten. Nach bem Rudgang in den letten Monaten ist seit dem letten Stichtage erstmalig eine Erhöhung eingetreten, obwohl sonst im Juni vermehrte Arbeitsgelegenheit und ftarte Berminberung der Arbeitslosenzahlen festgestellt werden kann. Die Zahl der beim Arbeitsamt Gleiwig eingelaufenen Arbeitsgesuche ist um 418, trot Juführung von 371 Erwerbs-losen zur produktiven Arbeitskätigkeit, gestiegen, so daß am 1. Juli 10067 Personen Stellung suchten. Prozentual umgerechnet bedeutet bies, daß jeder zehnte Gleiwiger teine Arbeit hatte.

Hindenburg. Betrunkener von einer Brüde gestürgt. Gin angetrunkener Grubenarbeiter aus Mitult = Ich üt benutte, offenbar um ben Beimweg abzufurzen, bie im Bau befindliche und für den Bertehr noch nicht freigegebene Brude über ben Dorfgraben in Mifultichut. Da die Brüde noch kein Geländer hat, stürzte er aus etwa sechs Meter Sohe in das Wasser, wobei er einen Schadelbruch erlitt.

# Gerichtliches

## Räuberromantit vor bem Schnellrichter

Vor dem Schnellrichter in Glat hatte sich der stellungs. lofe Buchhalter Elimar Fehst aus Glag-Salbenborf zu verantworten, ber beschuldigt war, die Absicht ge-habt zu haben, namhafte Glatzer Persönlickkeiten zu ermorben und die Pfarrkirche zu sprengen. Der Sachverhalt war solgen-ber: Fehst, ein politischer Neuling, hatte sich ber Kom-munistischen Partei in Glatz angeboten, Bürgermeister Goebel, Stadtverordnetenvorsteher Hünerfeld, Schulerickter De Leimann gerichtsbirektor Dr. Töpffer, Landgerichtsrat Rleimann,



Die Schalter der Danat-Bant gefchloffen.

U. B. z.: Das Berwaltungsgebäude der Darmftadter und Nationalbant (Danat-Bant) in der Behrenftrage in Berlin.

Stadtpfarrer Dr. Monse zu ermorden und die Stadtpfarrfirche durch eine Höllenmaschine mit Zeitzundug in die Luft zu sprengen. Fehst verlangte 2000 Reichsmark, eine Pistole und Munition, eine Höllenmaschine, einen Aunslandspaß und Geheimtinte. Der Zeuge Jung, kommunistischer Stadtverordneter, gab an, daß er im voraus geahnt hat, daß Fehst die RPD. bespitzeln wollte und ging scheinbar auf ben Borschlag ein. Der Angeklagte verteidigte sich bamit, daß er mit seiner Familie in wirtschaftliche Not geraten sei. Er hatte der KPD. eins auswischen wollen und gehofft, baburch bei ben Nationalsozialisten eine Anstellung zu erhalten. Nie habe er daran gedacht, die Taten auszuführen. Das Gericht verurteilte ihn aus § 49 a des BGB. und wegen versuchten Betruges an der KBD. zu einer Gefängnisstrafe von seds Monaten. Der Angeklagte und ber Staatsanwalt haben auf Rechtsmittel verzichtet.

Die Glager Bevölkerung, der sich nach dem Befanntwerden des Fehstschen Borhabens eine große Unruhe bemächtigte, wird nach bem schnellen Ausgang des Prozesses wieder beruhigt sein.

#### Wirtschaftsnachrichten

#### Breslaner Produttenborfe vom 13. Juli 1931

Getreibe. Tendeng: Geschäftslos, abwartend. Weizen (schlesischer). Settolitergewicht von 74 Kilo, Durchschnittsqualität, gesund und troden 255 

Ierer Art und Gute 20, Genffamen, mittlerer Art und Gute 36, Sanffamen, mittlerer Art und Gute 26, Blaumohn, mittlerer Art und Gute 60.

Rartoffeln. Tendenz: Bei starken Zufuhren ruhiges Geschäft. Frühspeisetartoffeln 2,75.

Mehl. Tendenz: Geschäftslos, abwartend. Weizenmehl (Type 70%) 37,00, Roggenmehl (Type 70%) 28,00, Aus-

zugsmehl 43,00.

## Bafferftandenachrichten ber Ober vom 13. Juli 1931

Ratibor 0,82, Rosel 0,79, Neigemundung, Unterpegel, 1,50, Brieg Mastenkran 1,78, Treschen 0,95, Ransern, Unterpegel, 1,54, Ophernsurth 0,84, Steinau 0,80, Glogau 0,72, Tschickerzig (am 11. Juli) 0,69 Meter.

# Allerlei Neuigkeiten

Frauenmord. Bon zwei landwirtschaftlichen Arbeitern wurde etwa zwei Kilometer von dem Dominium Saleiche, Kreis Namslau, entfernt, in einem Roggenfeld die Leiche einer unbekannten, etwa 25 Jahre alten Frau gefunden. Es liegt Mord vor, und zwar läßt der Befund auf ein Sitt-lichkeitsverbrechen schließen. Die Obduktion der Leiche hat ergeben, daß der Tod durch Erdrosselung eingetreten ist. Die Leiche dürfte bereits acht bis vierzehn Tage im Freien gelegen haben.

Befruntener Chauffeur verurfacht tödlichen Unfall. Im Duffeldorfer Stadtteil Raiserswerth fuhr beim Nehmen einer Düsseldorfer Stadtteil Kaiserswerth juhr beim Rehmen einer Kurve ein mit acht Personen besetzter Krastwagen gegen einen Baum, wobei der Wagen vollständig in Trümmer ging. Ein Insasse wurde auf die Straße geschleudert und erlitt so schwere Verletzungen, daß er nach einigen Stunden im Krankenhaus verschied. Die Untersuchung ergab, daß der Wagenführer angetrunken war. Er wurde in Hast genommen.

Aufounglud. — Zwei Tofe. In der Nacht fuhr bei Langensalza der Fabrikant Herbert Figmann aus Dachwig mit seinem Rraftwagen gegen einen Baum. Bon den Mitfahrenden wurde der Händler Paul Baumgart sofort getötet, mährend der Landwirt König, beide aus Dachwig, im Laufe des Sonntags verstarb. Der Führer des Autos wurde nur leicht verlent.

Räuberbande unschädlich gemacht. Der Rattowiger Bolizei gelang es, eine gefährliche Räuberbande, die eine ganze Reihe von Raubüberfällen auf bem Gewissen hat, ausauheben und unschädlich zu machen. Unter Führung eines gemiffen Orzegowiti hatte fich eine Unzahl Schwervorbeftrafter zu einer Räuberbande zusammengetan und seit Monaten Raubüberfälle in Ostoberschlessen verübt, u. a. den Ueberfall auf den Fleischerladen Meyer in Bytkow, auf die Eisenbahnstation in Costowa und andere mehr. Legthin haben drei Mitglieder der Bande zwei Polizeibeamte überfallen, benen es gelang, die Verfolgung aufzunehmen. Es wurden sämtliche acht Mitglieder der Bande hinter Schloß und Riegel gebracht

# Das schöne Deutschland

Jerienreife ins Weferbergland.

Bon Bernhard Flemes (hameln).

Beferbergland - das ift das Land, mo der Cherusterfürst Hermann sich gegen die Römer ersolgreich zur Wehr seize, wo der Sachsenherzog Wittekind gegen den großen Karl kämpste, wo an den Quellslüssen der Weser der Born deutscher Märchen und Sagen in die silbernen Schalen sprudelte, darin die Brüder Erimm den Segen auffingen. Alte Sitten und Bräuche sind hier noch lebendig, — Reiterzüge dei ländlichen Festen, die lodernden Osterseuer auf den Hohen die Keuerräder non Liidag hei Kurmant die hunten hen, die Feuerräder von Lüdge bei Pyrmont, die bunten Bückeburger Trachten, die Bolkslieder, die man abends in den Dörfern hört. Bon fern her klingt aus dem alten hameln die Flöte des Kattenfängers...,



Hannoverich · Münden, wo Werra und Fulda zusammenfließen und von hier an Befer heißen, in dieser Stadt, von der Alexander von Humboldt gesagt hat, sie sei, eine der sieben schönstgelegenen der Welt" lebte und wirke der "Weiland Hochedle Hochersahrene Weltberühmte Herr Johann Andreas Eisenbart, Königlich Privilegierter Landazzt wie auch Königlich Breußischer Raht und Hofoscu-Landarzi wie auch Königlich Breußischer Raht und Hosoculiste", wie auf seinem Grabstein an der St. Aegidienkirche
zu lesen ist. Es klingt in unseren Ohren aus Kinderzeit:
"Ich din der Doktor Eisenbart, kurier die Leut nach meiner Art, kann machen, daß die Blinden gehn und daß die Lahmen wieder sehn, widdewitt bumbum!" Er hat aber schon
mehr gekonnt, als das Scherzlied wahr haben will. Im
Straßenbilde der Stadt fallen die Grünröcke auf. Münden hat eine forstliche Hochschule, und wenn im Herbst die Hubertusjagd beschlossen ist, so leuchtet Hackelschein durch die engen Straßen und alte Jagdlieder ertönen. Ist Münden eng, sachwerkbunt, winkelig, verknäuelt, so ist Carlshafen ossen, regelmäßig, schmuck und schlicht. Dieses reizende Weserstädtchen ist dank seiner Solquelle ein richtiger Kurort geworden mit einem blitzauberen Kurhaus und trefflichen Gaststätten. Das altersbraune Högt et er steht gastlich lichen Baftstätten. Das altersbraune Borter fteht gaftlich am Weserufer. Seinen Ruf verdankt es nicht allein ber freundlichen Lage, sondern vor allem dem nachbarlichen Rloster Corven, wo Hoffmann von Fallersleben, der Dichter des Deutschlandsiedes, die reiche Bibliothek ordnete und wo er auch die letzte Ruhe fand. Bei Holzmind en beginnt das Land Wilhelm Raabes, dessen 100. Geburtstag wir im Herbst feiern werden. Zahlreiche Schauplätze seiner Romane liegen in dieser Gegend, die in ihrer ruhig-besinnlichen Bewegtheit mit dem Leben dieses lächelnden Weisen eng verwegtheit mit dem Leben dieses lachelnden Weisen eng verknüpft ist und als Bild seiner milden, heiteren und ins Bergangene gerichteten Art gelten mag. Bei dem engen, stromumrauschten und köstlich schrusligen Boden werder gedenkt man des "Lügenbarons" Münchhausen, dessen Heimat hier ist, und dessen Gartenhäuschen hoch oben im
Wald noch in dem alten Zustande gezeigt wird. Hier erzählte er einer feuchtfrohen Tafelrunde, die sich meist aus
dem Landadel der Umgegend zusammensehte, seine phantastischen Erlebnisse. Man versteht es, daß dieser originale, weitgereiste Mann, der gewiß mehr war als ein bloßer Spaßmacher, gerade hier seine barocen Geschichten erfinden mußte. Konnte er besser als mit diesen fröhlich aus-

schweifenden Bhantafien dem ländlich Engen, dem Philisterhaften, das ihn bedrückte und einschnürte, begegnen? Und dann grüßen die grauen Renaissancebauten von ham eln Die Stadt ist die Hochburg der sogenannten Beserrenaissance; Steinbauten wie das Hochzeitshaus, das Rattensängerhaus, der Rattenkrug, das Museum das reich geschnitzte Stiftsherrenhaus sind höchstleistungen vergangener Architektur. Alles das würde Hameln aber nie so weltbekannt gemacht haben wie die Sage vom Rattenfänger, die, eine Mischung von historischen Begebnissen, mythischen Borstellungen und gestaltendem Bolksgeist, ihre endgültige, einsache Form durch Grimm gefunden hat.

Und zeigt nicht die Natur die gleiche Art wie das Bolk und wie die Siedlungen? Man fühlt: Es besteht hier ein überraschender Einklang zwischen Landschaft, Mensch, Dorf und Stadt der in einigen Gestalten besonders erhöht, gestatten formt und weithin sichtbar herausgestellt ift. Raabe ist schon erwähnt worden. Man tennt neben der Beite auch bas Schrullige Dickföpfige, Bersponnene seiner Art. In Stadten und Dörfern gibt es noch eine große Zahl solcher Driginale. Die Münchhausiaden werden immer wieder in Schäfern, Forstleuten, alten Bauern aufs neue produziert. Eulenseeleien — der Schelm lebte nicht weit von der Weser abseits — sind gang und gäbe. Und dicht hinter dem letzten nördlichen Bergzug, noch sast auf der Grenze zwisschen Bergland und Ebene, war Wilhelm Busch zuhause.

Der Geist lebt nicht nur in diesen originellen Menschen, er lebt in der Natur selbst, die ebenso seltsam und widerspruchsvoll ist, wie die Menschen.

Manchmal leistet sich sogar die Natur einen Wit. Bei ber Steinmühle springt ein Bach aus dem Felsen direkt aufs Mühlenrad und fällt ebenso unmittelbar in die Befer. Und das Land der Ueberraschungen und niedlichen Ueberraschungen und niedlichen Landschaftsscherze ist das Lipperland, mo man fast immer etwas anderes zu sehen betommt, als man eigentlich zu erwarten berechtigt mare. Wie gepanzerte Ritter fteben am Strom oder abseits die schweren Renaissanceschlösser — Hehlen, Hämelschenburg, Schwöbsber, Bahrenholz und wie sie alle heißen. Eines gibt es sos gar, das auf Berghöhe am Weseruser lustig aus einem Fabrikschlot qualmt — es ist die Porzellansabrik Fürstensberg. Dann öffnet sich in dem Gerank von Berglinien eine sonnige Breite, und wie ein schöner, funkelnder Vogelsteht das mondäne Bad Pyrmons iconften Rurparts Deutschlands.

# Ariegsgräberfürsorge.

Eine der vielen deutschen Kriegsgräberstätten im Verdun-gebiet ist die von Peuvillers, 17 km westsüdwestlich von Longunon. Sie ist mährend des Krieges von deutschen Truppen in einem Obstgarten angelegt worden und umfaßt im Gegensatzu den üblichen, nieist sehr großen Sammelfriedhösen in Frankreich nur 617 Gräber mit 969 Toten, darunter in der Hauptsache Angehörige rheinischer Truppenteile. Deshalb hat sich auch die Ortsgruppe Ronsdorf (Rheinprovinz) des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge biefer Chrenftätte angenommen.



Ein vom Bolksbund Deutsche Kriegsgräber= fürsorge errichtetes Denkmal auf der deutschen Kriegsgräberftätte Beuvillers, Dep. Meufe, Frankreich.

Mitteln, die die Ronsborfer Bevölkerung aufgebracht hatte, war es möglich, den hier ruhenden Toten ein schlichtes Ehrenmal inmitten einer malerischen Gruppe alter Pflaumen= baume zu errichten und einen Eingang mit einem schmiede= eisernen Tor zwischen zwei Steinpfeilern zu schaffen. Als Umwehrung bient eine lebende Bede. Sämtliche Grabbeete find mit Blumen bepflangt.

Der Friedhof liegt unmittelbar am Dorf. Un ihm führt, durch einen Grasplat getrennt, die Dorfftraße ent= lang. Es ist ersreulich zu beobachten, welches Interesse die Dorsbevölkerung ihm entgegenbringt. Sein Gesamt-zustand findet stets die rüchaltlose Anerkennung der leiber noch verhältnismäßig wenigen Besucher. Austunft in allen Kriegsgräber-Angelegenheiten erteilt ber Provinzial-Berband Schlesien des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge, Breslau 1, Albrechtstraße 32.

# Sonnenvöglein

Bon allen Ramen, die Dichtermund unseren Bienen gegeben hat, ift "Sonnenvöglein" mohl der lieblichste und tref-Jendite. Und das nicht nur deswegen, weil die fleißigen Immen vom ersten Lengionnenstrahl bis zum letten Herbstsonnengold sich in Biese und Hain fröhlich tummeln; nicht nur deswegen, weil sie emsig von Blüte du Blüte, diesen Sonnenkindern, fliegen, sondern vor allem auch deswegen, weil sie uns eine süße Gabe spenden, die nichts anderes ist, als eingefangenes Sonnenlicht: unseren guten, heimischen

Gerade in unseren Tagen beginnt man, die Notwendigteit und Gefundheit ber naturgemäßen Lebensweise immer mehr einzusehen. Ihr Bortampfer, der Buricher Brofessor Bircher-Benner, hat das Wort geprägt: "Jene Nahrung ift die gefündeste, die am meisten Sonnenenergie enthält." Honig ift Sonnentraft! Er enthält Stoffe oder beffer: Prafte, die nur die Natur allein zu erzeugen vermag, einzig mit Hisfe des Sonnenlichts, Kräfte, die niemals künstlich erzeugt wers den können, die sich vom Nahrungsmittelchemiker nicht wäs gen laffen, deren Wirtung man nur verspürt. Es find aromatische und atherische Stoffe, Fermente und Engyme. (Bitamine sind disher nur bei einigen Honigsorten einwandfrei festgestellt.) Daneben aber enthält Honig 37 Prozent Trauben-, 35 Prozent Frucht- und nur 2 Prozent Rohrzucker. Außerdem sind in ihm enthalten: Kalksalze, Eisen, Eiweiß, Phosphor-, Apfel- und Ameisensäure. Alle diese Stoffe su-den wir in den von uns genoffenen Nahrungsmitteln. hier haben wir fie in natürlicher, mahrhaft vortrefflicher Zufam-

Bleiben wir zunächst beim Zuder! Unser Körper braucht an sich viel von ihm. Gewöhnlicher Zuder oder der, ber in Süßigkeiten aller Art verarbeitet ist, muß aber erst nach dem Genuß in unserem Körper "invertiert", d. h. auf-gespalten werden in Trauben- und Fruchtzucker, die beide als Aufbaustoffe von unserem Körper verwendet werden. Zudergenuß erheischt also von unseren Berdauungsorganen eine lebhaste Betätigung, bringt aber noch die bekannten Nachteile: Er verschlechtert das Gebiß, übersäuert den Magen und verdirbt den Appetit. Invertierter Juder jedoch wird so, wie er ist, vom Darm ohne jede Berdauungstätigteit ins Blut überführt. Hier wird er entweder sogleich zum Aufbau gebraucht oder in Leber und Musteln als Vorrats-

stoff (Gintogen) aufgespeichert. Je mehr Glytogen, um so leistungssähiger ber Körper! Honig ist zum größten Teil invertierter (verdauter) Zuder. Das haben die Bienen zustande gebracht dadurch, daß sie den Nektar der Blüten mit förpereignen Sekreten anreicherten. Honig ist unter allen Nahrungsmitteln dassenige, das nicht nur am meisten, sondern auch am schnellsten zur Bildung von Glykogen sührt. Wer durch angestrengte körperliche und geistige Arbeit der Dräktenstennt kinne Angestrengte konnen volk aufahrt kann sie am der Wer durch angestrengte korperliche und geistige Arbeit die Kräftereserve seines Körpers rasch aufzehrt, kann sie am besten durch Honiggenuß ergänzen. Es ist ja bekannt, daß z. B. die Sportser eine große Vorliebe für Süßigkeiten, Schokolade, Konfest usw. zeigen. Das entspringt dem natürslichen Bedürfnis ihres angestrengten Körpers. dessen dar gloseen nach sportlicher Betätigung meist aufgezehrt Aber das Genugmittel, das da am schnellsten Abhilfe schaffen kann, den Honig, den genießt man nicht, weil man ihn nur als — Brotaufstrich wertet. Weshalb hat denn der bekannte Südpolsorscher sechs Zentner Honig mit auf die Expedition genommen? "Wenn wir ihn nicht gehabt hätzten, wären wir so manches Mal kraftlos zusammengebrochen," schreibt er.

hen," schreibt er.

Hondern er begünstigt sie sogar ungemein. Er enthält nämslich diastassische Fermente. Das sind verdauungsfördernde Lebensfräste, die nur die Natur allein zu erzeugen vermag, wie wir schon sagten. Diese Fermente sind es vor allem, die dem Honig seinen hervorragenden Wert verleihen. Sie kommen der Verdauung aller mitgenossenen Nährstoffe zugute. Sie werden allerdings durch eine Wärme von 40 bis 45 Grad Celsius schon abgetötet und können dann nie wieder ergänzt werden. Ohne diese Fermente also hat der Honig einen großen Teil seines Wertes verloren. Man soll dasher nie überhisten Honig kaufen. Er ist schon mit 80 Ks. das Pfund viel zu teuer bezahlt! Der Honig muß stets sest werden, wenn er rein ist. Will man ihn slüssig haben,muß man ihn erwärmen, und wie oft wird dabei die Erwärmungsgrenze überschritten, besonders an den Wänden und dem Boden des Gesähes. Wenn man doch nur von dem Vorurteil abginge, daß der Honig immer slüssig sein müssel In anderen Gegenden unserse Vareslandes hat man das längst erfannt, und dort werden die Imster kaum schlässische Arabische Leiten und längst erkannt, und dort werden die Imker kaum noch flüssigen Honig los. Die grobe Kandelung braucht man jest nicht mehr ju fürchten, nachdem es gelungen ift, ben festen Honig streichfähig zu machen.

Nun behauptet mancher, daß sein Magen keinen Honig vertrüge. Daran ist aber nicht der Honig schuld, sondern man genießt den Honig nicht in der rechten Weise. Man darf nämlich nicht außer acht lassen, daß der Honig im Magen viel Feuchtigkeit an sich zieht. Aus diesem Grunde bekommt mancher, dessen Magen nicht ganz gesund ist, Beschwerden. Dem tann aber vorgebeugt merden, ohne auf den Genug dieses überaus wertvollen Nahrungsmittels verzichten zu muffen: man genießt den Honig in lauwarmer Milch, laumarmem Tee ober Baffer. Go befommt er jedem Magen!

Und dann unsere Rinder! Sie verlangen nach Honig. Wie oft taufen besorgte Eltern für ihre Kinder Kräftigungs. mittel. Sie konnen aber nur, wie ihr Name meist fagt, Die Bedürfnisse des jungen Körpers einseitig befriedigen. Im Honig sind jedoch alle Aufbau- und Kräftigungsstoffe in natürlicher, unnachahmbarer Zusammensetzung vorhanden. Und wie teuer sind meist bese künstlichen Kräftigungsmittel? Honig ist gegen sie gehalten auch dann noch billiger, wenn das Pfund 2 Mark kosten würde. Honig aufs Butterbrot, ein Glas Milch dazu und Obst als Nachspeise, das wiegt alle Präparate tausendsach auf. (Bon der Heilkraft des Honigs wollen wir ein andermal reden.)

Was hatten wir für ein fräftiges Geschlecht, als man nur ben Honig als Sußmittel kannte! Naturgemäße Lebensweise ist ohne Honiggenuß nicht gut denkbar: Er ver-bessert das Blut, schont die Verdauungsorgane, stärkt das Herz und erleichtert ihm die Arbeit, fräftigt die Muskeln, beruhigt die Nerven und nährt. Jeder, der sich gesund erhalten will, genieße Honig! Er ist die herrlichste Gabe der Natur für werdende Mütter und Säuglinge, ein Labsal für Schwache. Und siehst du ein Bienlein fliegen, fürchte dich nicht — es sticht nur, wenn es angegriffen wirb — sondern freue dich seiner als Sonnenvöglein!

# Ein Strauß fleiner Stilblüten

Unter den zahlreichen Zuschriften, die jeder Redaktion zugehen, sind vielsach auch solche, die zur Aufheiterung dienen können. Und da in dieser traurigen Zeit neben vielem anderen gerade etwas Aufheiterung mehr als notwendig ift, lassen wir hier einige Exemplare aus unserer Stilblütensammlung folgen. Die Zuschriften haben außer der Uenderung der Namen teine Bearbeitung erfahren.

## Schweine am laufenden Band.

(Aus einem Bereinsbericht.) "... Es murde darauf hingewiefen, daß die Suhner jest auch Gier am laufenden Band legen. So war es ja auch in der Landwirtschaft mit der Schweinzucht bestellt, die Erfolge hat man ja gesehen."

## Fremdwörter find Gludsjache.

"Der Besiger geriet mit der hand in die Balze des Dreschkastens und dann in den Stiftenkasten, wo ihm dann bis an den Ellenbogen der Urm vollständig zersplittert wurde. Der Besitzer wurde ins Lazarett eingeliefert, wo ihm der Urm absolviert werden soll."

# Zeichen der Zeit find verschieden.

"Junge Burichen stellten Flaschen mit Rarbid in ein hausflur. Gine Flasche explodierte bem haupttater in der hand, wodurch dieselbe tuchtig zerschnitten murde. Dies ift wieder ein Zeichen ber Zeit und ber Gleichgültigfeit ber Eltern."

# Verschiedenes

Rampf gegen die Beuichreden. Durch die im Gefolge einer Seuschreckenplage aufgetretene hungersnot in einigen Eingeborenen-Bezirken von Kenya hat sich die gesetzgebende Bersammlung in Nairobi veranlaßt gesehen, einen Betrag von 20 000 Kfund Sterling für Hilfsmaßnahmen zu bewilligen. Weitere 10 000 Kfund werden zur Bekämpfung der Seufchreden bereitgestellt.

Baden in gesährlicher. Amerikanische Statistiker haven ausgerechnet, daß es fast tausendmal gefährlicher ist zu baden, als im Juge zu sahren. denn es geschehen mehr Ungkäcksfälle beim Baden als in der Eisenbahn. Nach den gleichen Gefichtspuntten hat man ferner herausbetommen. daß das Baden noch 200mal gefährlicher ift, als das Fliegen im Fingsong.

## In den Ferien und zum Wochenend ins Gulengebirge.

So oft wird von all unseren schönen schlesischen Bergen das Eulengebirge vernachlässigt und doch gehört es zu der lieblichften Gegend Schlesiens. Es eignet fich für einen preiswerten Ferienaufenthalt sowie für ein genußreiches Wochenende, und zwar nicht nur für Auto- und Motorradsportler, sondern für jedermann. Mit einer Sonntags= sahrkarte fährt man bequem bis Bahnhof Mittel-Beters= waldau, von da mit dem Autobus oder zu Fuß über Peterswaldau, Steinkunzendorf nach der Hausdorferkreug-, Grenz- und Eulenbaude. Herrliche Waldwege laden den Wanberer zum Ruhen ein, dem Auge bietet die wunder-bare Fernsicht ein unvergeßliches Bild und die von Arbeit und Wirtschaftssorgen geplagten Nerven unserer Mitmenschen sinden hier volle Entspannung und Frieden. Die Lokalitäten in oben genannten Ortschaften sowie auf der anderen Seite der Gule sind für ftarksten Fremden= verkehr aut vorbereitet und sind für den bescheidensten Geldbeutel, was ja heute besonders wichtig ist, erschwinglich. Das Eulengebirge dürfte Sport- sowie auch Eisenbahn Bereinen ein lockendes Reiseziel fein. Auf in unser ichones Gulengebirge. "Berg Beil".

#### Sanitäts= und Keuerwehrübung in Brodau.

Für Sonntag, den 12. Juli d. J. hatte die Freiwillige Reichsbahn-Sanitätskolonne vom Roten Kreuz zu einer größeren Uchung geladen. Dieser Einsadung waren die Bertreter der Behörden, besonders natürlich der Reichsbahn u. a. Reichsbahnvizepräsident Mordze, die Oberbahnräte Sievert, Laschte, Haupt, die Oberbahnärzte Groß, Rosenberger=Liegnit, Rendant Groß von der Brockauer Gemeindeverwaltung usw. erfreulicherweise recht zahlreich gefolgt. Aus diesem ftarken Besuch erkennt man, welche Bedeutung gerade die Reichsbahn einem erfolgreichen Arbeiten und tatfraftigem Ginfegen biefer Organisation beimist. Auch der Provinzialverband des Roten Kreuzes war durch Polizeimedizinalrat Lemke vertreten. Die Breslauer Sanitätskolonne war mit mehreren Zügen Beuge dieser Uebung.

Drei Aufgaben wurden gestellt, deren Ausführung, um

es gleich vorweg zu nehmen, äußerst zufriedenstellend war. Ein Arbeitszug, ber mit 30 Arbeitern besett ift, fährt mit einer Lokomotive heftig zusammen, wobei 6 Personen schwer und 4 leicht verlett werden. Kurze Zeit nach dem "Busammenstoß" waren die Mannschaften der Sanitäts-kolonne unter Führung von Kolonnenführer Wolek zur Stelle. Die Berletten werden auf Bahren gelegt, zum Berbandsplat gebracht und sachgemäß verbunden. Dies alles geht mit äußerster Ruhe und ohne jegliche Haft vonstatten. Dann werden bie Berbande von Polizeimedizinalarzt Lemke geprüft und die Mannschaften, nachdem sie bewiesen hatten, daß sie in der Praxis jedem Ernstfall gegenüber gewappnet sind, turz auf ihretheoretischen Kenntnisse hin geprüft. Auch hier wurde eine beachtens= werte Höhe der Leiftungen festgestellt, was wiederum besonders dem Kolonnenarzt Dr. Kolsky zu verdanken ift.

Bei der zweiten Aufgabe, bei der ein Monteur bei Arbeiten an der Hochspannleitung verunglückt war, werden Wiederbelebungsversuche an einem Bewußtlosen

Bur dritten Uebung wurde noch die Freiwillige Feuer= wehr Brodau alarmiert, die in fürzester Zeit angebrauft kam. Im Nebenstofflager entsteht durch Explosion ein Brand, ber balb auf bas Unterrichts= und Uebernachtungsgebäude übergreift, so daß die Freiwillige Feuerwehr Brocau alarmiert werden muß. Durch die Explosion haben zwei Mann ftarke Brandwunden an Kopf und Händen erlitten. Das Nebenstofflager steht in hellen Flammen, während bei den anderen genannten Gebäuden der Dachstuhl und die oberften Stockwerke brennen. In der Giebelwohnung des Uebernachtungsgebäudes sind zwei Personen, die wegen des Feuers und der starken Rauchentwicklung nicht mehr über die Treppe ins Freie gelangen können, zu retten. Im gleichen Gebäude haben zwei Mann burch Ginatmung von Rauchgasen bas Bewußtsein verloren und liegen in den Betten des Zimmers 15 im erften Stock. Bei dieser Aufgabe zeigte noch die Feuerwehr, daß sie jeder größeren Gefahr gewachsen ist. Bald werden die Berletten geborgen und die Meldung "Feuer aus" gegeben.

Unschließend versammelten sich die Ausführenden und Buschauer zur Kritik, die, wie ja nach der Ausführung nicht anders zu erwarten war, in einem allgemeinen Lobe ausklang. Polizeirat Lemke fprach feine größte Zufriedenheit mit dem Gesehenen im Namen des Provinzial= verbandes des Roten Areuzes aus. Lobend wurde das freundnachbarliche Zusammenarbeiten mit der Feuerwehr hervorgehoben. Befonders gedankt murde noch bem Berrn Reichsbahn-Umtmann Soffmann, in beffen Sänden die Oberleitung lag. Auch ließ es fich Bizeprafibent Mordze nicht nehmen, im Namen ber Reichsbahugesellschaft Dank und Anerkennung zu fagen. Trot des Drudes der wirtschaftlichen Lage sei es immer noch die höchste Aufgabe, bie Sicherheit des Gifenbahnbetriebes im Auge zu behalten. Wenn es auch Silfszüge und Bahnarzte gebe, fo könne man doch nicht auf die Silfe ber Gifenbahnsanitäter ver= zichten, wenn es gilt, Folgen ber Unfalle mit allen Mitteln so rasch wie möglich zu lindern.

Auffallend gut war die Unterordnung und die Luft und Liebe der Ausübenden bei den gestellten Aufgaben, fo daß nach einem Ernftfall, der hoffentlich nicht balb eintreten wird, ruhig entgegengesehen werden kann. R-n.

# Brodauer Sport-Nachrichten.

Reichsbahn=Turn= und Sportverein "Schlefien".

Ergebniffe ber Spiele: Sandball:

M. T. S. B. "Brodau" — M. T. B. "Tschansch" 1. Männer 10:4 (3:1) M. T. S. B. "Brodau" — M. T. B. "Tschansch" 2. Männer 0:8 (0:8) R. T. S. B. "Brodau" — R. T. S. B. "Brieg" Jgd. 3:2 (2:2)

Faustball: guupbatt: "Reichsbahn" — "Reichsbahn Brieg" 1. Männer 68 : 48 "Reichsbahn" — "Reichsbahn Brieg" 2. Männer 60 : 58 "Reichsbahn" — "Reichsbahn Brieg" Frauen 48 : 69 "Reichsbahn" — W. T. B. "Tschansch" 2. Männer 46 : 45.

Reger Spielbetrieb herrschte am vergangenen Sonntag auf bem Reichsbahn-Sportplat, der besonders viel Interesse für das Faust-ballspiel und ein merkliches Erstarken in Spiel und Aufbau beim Sandballfpiel zeitigte. Erfreulich mar bas erfte Auftreten ber neu zusammengestellten Sandballjugend, Die fich gegen bie Brieger, meift Männer, sicher behauptete. Hier muß sleißig weiter gearbeitet werden, damit bald eine zweite Jugendmannschaft auftreten kann. Bei den Spielen der Männer überrascht die hohe Niederlage der 2. Mannschaft. M. T. B. "Tschansch" hatte jedoch die Mehrzahl seiner Spieler aus der 1. Mannschaft wieder ins Treffen geschickt. Die Faustballpiele wurden dis auf das Frauenspiel sämtlich gewonnen. An den Uedungsabenden der laufenden Woche (Dienstag und Treitag) mollen auch Turnerinnen und Schiller aus dem der der Armerinen und Schiller auch der Armerinnen und Schiller auch der Armerinnen und Schiller auf der der der

Freitag) wollen auch Turnerinnen und Schiller auf bem Reichsbahn= Sportplat erscheinen, bamit die Bilbung je einer Mannschaft in Angriff genommen werben tann.

Breslauer Rundfuntprogramm.

Gleichbleibendes Werttagsprogramm. 7.00: Weden. 7.15 bis 8.30: Frühlonzert auf Schallplatten. 11.15 und 12.35: Zeit, Wetter, Wasseriche. 13.10: Schallplattenfonzert. 12.55: Zeitzeichen. 13.10: Schallplattenfonzert. 13.35: Zeit, Wetter, Börse, Berichte. 13.50: Schallplattenfonzert. 15.10: Landwirtschaftlicher Preisbericht, Börse, Berichte.

Dienstag, den 14. Juli. 12.35: Direktor Dr. C. Laske: "Welche Gesichtspunkte sind für die Umstellung des Kartoffelsandaues auf kredssesse Sorten maßgebend?" 2. Bortrag. 15.25: Kinderfunk. 15.45: Das Buch des Tages. 16.00: Unterhaltungskonzert der Funktapelle. 17.30: Landwirtschaftlicher Preisbericht. — Das wird Sie interessieren! 17.45: Oberingenieur Walter Rosenberg: "Technische Plauderei." 18.00: Professor Nr. K. Stern: "Sparsame und sachgemäße Ernährung." 18.30: Professor Dr. Walter Geisler: "Die Bergwelt Schlesiens." 19.00: Wetter. — Dr. Edmund Kid: "Die Schallplatte des Monats." 20.00: Wetter. — Geza von Krek geigt. Am Klügel: Dr. Edmund Rid. 21.00: von Kreß geigt. Am Flügel: Dr. Edmund Rid. 21.00: Berichte. 21.10: Wir stellen vor: Wilhelm John, Paul Gustav Otto, August Scholtis u. a. 22.10: Berichte. 22.30: Rapitan Reichert: "Der Seefisch in der deutschen haus- und Bolts- wirtschaft."

Mittwoch, den 15. Juli. Programm des Zwischensenders Gleiwig: 15.20: Breslau: Jugendstunde. 16.00: Gleiwig: "Die Schleuder." Ergählung von Gerhard Uhde. 16.20: Aus bem "Stadtpark-Raffee", Gleiwitz: Unterhaltungs- und Tanz-musik der Kapelle Karl Lehner. 17.00: Karl Sczodrok: "Der Oberschlesier" im Juli. 17.20: Landwirtschaftlicher Preis-bericht. — Kleine Klaviermusik. Elly Hertel. 17.50: Gerhard Heibemann: "Kreuz und quer durch OS." 18.00: Alfons Kofkferger. Manderungen im Altendersesting." 18.25. Hoffberger: "Wanderungen im Altvatergebirge." Lieder. Oberkantor Richard Cohn. Am Flügel: Frang Bernert. 19.00: Wetter. — Ehrhard Evers: "Die oberschlessische Landschaft in der Dichtung." 19.20: Aus dem "Stadtpark-Kaffee", Gleiwig: Abendmusik der Kapelle Karl Lehner. 20.20: Breslau: Wetter. — "Immer wieder mal Liebel!" Eine heitere Hör-Revue von Erik Ernst Schwabach.

Musik von Allan Gray. Anschlie von Erit Ernst Schwabach.
Musik von Allan Gray. Anschließend: Da capo und Unterhaltungskonzert der Funktapelle. 22.15: Berichte. 22.40: Abendunterhaltung auf Schallplatten.

Donnerstag, den 16. Juli. 12.35: Diplomlandwirt Dr. Rudolf Scheel: "Sachgemäßes Ernten." 15.20: Kinderfunk.
15.45: Das Buch des Tages. 16.00: Unterhaltungskonzert der Funktapelle. 17.30: Landwirtschaftlicher Preisbericht.

Dr. Errekt Rocklich: Sachert in alter Leit 18.00: Krock Dr. Ernst Boehlich: "Seefahrt in alter Zeit." 18.00: Prosessor Dr. D. E. Meyer: "Das Wesen der Meere und Gesbirge." 18.30: Das wird Sie interessieren! 18.50: Wetter. — "Die Favoritin." Rurzoper auf Schallplatten von Gaetano Donizetti. 19.30: Wetter. — "Der Prozes um die Gültigkeit der Betriebsratswahl." Dreigespräch: Ferdinand Medlin, Gustav Menzel, Kurt Swolinsty. 20.00: Song und Chanson. Mitmirkende: Ross Gathlera und die Eunklandle. 21.00: Mitwirkende: Rolf Gathberg und die Funktapelle. 21.00: Auch auf den Deutschlandsender Königswusterhausen: Rammerkonzert. 21.30: Unterhaltungskonzert der Funktapelle. 22.10: Berichte. 22.30: Ewald Fröhlich: "Und die Daheimgebliebenen?" 22.40: Alte und neue Tanzmusik der Funktapelle.

\* [Brodauer Pafftelle.] Es wird nochmals barauf hingewiesen, daß Reifepäffe im hiefigen Polizeiburo, Zimmer 6, ausgestellt werden, nicht wie früher beim Landratsamt Breslau.

\* [Goldene Hochzeit.] Stellenbesitzer Gustav Nickel und Frau in Oldern konnten am 13. Juli das feltene

Fest ber goldenen Sochzeit feiern.

\* [Religionsunterricht im 9. Schuljahr.] Für ben Religionsunterricht im 9. freiwilligen Schuljahr hat der Ministerfolgende Richtlinien herausgegeben: "Der Religions= unterricht hat den jungen Menschen die biblisch-evangelische Grundlage zu zeigen, auf der sie künftiges berufliches und gesellschaftliches Leben aufbauen sollen. Es ist dabei auf die religiojen und jittlichen Fragen, die zie beschaftigen, verstehend einzugehen und ihnen durch Alärung und Führung zu helfen, eine gefeftigte, im Gemeindeleben vermurzelte

Lebenshaltung zu gewinnen".
• [6583 Studenten an der Universität Breslau.] Die Gesamtzahl der Studierenden an der Breslauer Universität beträgt im Sommersemester 1931 einschließlich der Gasthörer 6583. Davon sind 5222 männliche und 1361 weibliche Hörer. Im Wintersemester 1930/31 betrug die Gesamtzahl der Hörer 5626 (4418 männt. und 1208 weibl.) Von den 6583 Studenten gehören an der Evang. theol. Fakultät: 329 männl., 16 weibl., der Kath. theol. Fakultät: 356 männl., der Rechts= und Staatswiffenschaftl. Fakultät: 1507 männl., 132 weibl., der Med. einschl. Zahn= med. Fakultät: 890 männl., 289 weibl., der Philosoph. Fakultät: 1398 männl., 636 weibl. Außerdem find beurlaubt: 524 männliche und 114 weibliche Studenten. Als Hörer und Gasthörer sind 218 männliche und 174 weibliche eingetragen.

• [Lehrreiche Zahlen der Autounfallstatistit.] Am 1. April d. J. bestand die Autounfallstatistit für den Regierungsbezirk Liegnit zwei Jahre. In Diefer Beit ereigneten sich über 2500 Kraftsahrzeugunfälle, bei benen faft 2500 Menschen verlett und über 200 Bersonen getötet wurden. Fast 500 Unfälle allein entfallen auf Leicht= trafträder, die führerscheinfrei sind. In ungefähr 1400 Fällen spielt mangelhafte Bertehrsbifziplin ber Kraftfahrer eine Rolle. In über 200 Fällen handelt es sich um Kraftfahrer, die keinen Führerschein hatten. Ueber 600 Unfälle wurden durch Radfahrer verursacht; davon waren 20 Unfälle barauf jurudzuführen, daß bie Rabfahrer nicht bas rechte Strafenbankett, bezw. die rechte Strafenhälfe benunt haben. Die feit dem 1. Januar 1931 vorgenommene Festsetzung der Höchstgeschwindigkeit innerhalb geschlossener Ortslage auf 40 km. (bisher 30 km) hat zu keinerlei Erhöhung der Verkehrsunfälle geführt. Die Zahl der Ver-

kehrsunfälle im ersten Vierteljahr 1931 bleibt erfreulicherweise stark hinter der Zahl der Unfälle im vorhergehenden Bierteliahr, sowie im ersten Bierteljahr 1930 guriid.

Cies immer erft, ehe du etwas unterschreibft! Immer wieder geschieht es, daß - besonders durch Sausfrauen ein durch Hausierer und Kolporteure hingereichtes "nichts bedeutendes" Bapier unterschrieben wird und der Unterzeichner sich hernach wundert, daß er einen wertlosen Schmöter, eine Gemi-Emaillebroiche oder fonft etwas Unnuges mit wertvollem Gelde abnehmen muß — weil er ja unterschrieben hat. — Nicht allen geht es so gut wie jenen Leuten, die nachweisen konnten, daß die Hausterein ihnen vorgemacht hatte, die Unterschrift geschehe nur zum Nachweis für ihre Auftragsfirma, daß sie bei den Unterschriftgebern vorge-prochen habe Es ift schon viel Unglud durch das gedantenlose Unterschreiben von solchen Bestellzetteln — benn um solche handelt es sich immer — angerichtet worden. Deshalb die dringende Mahnung: Gib niemals einen Fremden deine

[Die Deutsche Turnerschaft] zählt nach ber letten Bestandserhebung 1617849 Mitglieder, hat also im letten Jahre um 7886 Mitglieder zugenommen. Dieses Ergebnis ist besonders erfreulich in der schweren Zeit wirt= schaftlicher Not, die in erster Linie die berufstätige Bevölkerung, und hier wieder im besonderen die Jugend= lichen brückt. Besondere Aufgabe der Leitung wird und muß es sein, die Schulentlassenen in den Bereinen zu er= fassen und dabei zu erhalten. Die Deutsche Turnerschaft leistet alljährlich, das muß ihr ohne weiteres zugestanden werden — eine gewaltige volkserzieherische Arbeit in un= eigennütziger Beife.

Brodauer Schutenverein 1925 e. B. | Am nachften Donners-Monatsversammlung statt. Da es die letzte vor dem Schügenstause die Monatsversammlung statt. Da es die letzte vor dem Schügenstelle ist, kommen noch wichtige Angelegenheiten zur Besprechung und bitten wir daher um vollzähliges Erscheinen unserer Kameraden. Morgen, Mittwoch Nachmittagsschießen wie üblich. Beim Königsschießen in Trachenberg gelang es den Kameraden Böhm den ersten und dem Cameraden Seile an den 4 Nreis zu erringen. Mitglie des an Rameraden Seliger den 4 Preis zu erringen. — Insolge des am 9. August d. Is. stattsindenen Boltsentscheides ist das Brockauer Schützensessen mit Abnigsschießen auf den 2. August verlegt worden.

\* [S. C. "Sturm" 1916.] Dienstag, nachmittags von 4½ dis 5½ Uhr Fußballtraining für Knaben. Dienstag, nachmittags von 6½ die Stüssen Wittenscheides von 6 die Stüssen wirden die Stüssen die Verleiche von 6 die Stüssen die Verleiche von 6 die Stüssen die Verleiche von 6 die Ve

51/4. Uhr Futballtraining für Knaben. Wienstag, nachmittags von 6 bis 8 Uhr Fußballtraining für Senioren. Wittwoch Nachmittag Leichtathletiktraining. — Donnerstag, nachmittags von 6 bis 8 Uhr Fußballtraining für Jugenbliche. — Freitag, abends 8 Uhr Mannschaftsabend für Jugenbliche und Senioren. — Um Sonnabend, den 25. Juli 1931, abends 8 Uhr findet im kleinen Saal bei Tiezfch die fällige Generalversammlung statt. Die Tagesordnung ist folgende:

1. Anwesenheitsliste, 2. Protokoll, 3. Aufnahme neuer Mitglieder und Fußbargeisungen. 4. Austräge. 5. Poetsigen der Meisträge 6. Naristie. und Ausweisungen. 4. Antrage, 5. Raffieren ber Beitrage, 6. Berichte: und Ausweisungen. 4. Antrage, 5. Kassieren der Beiträge, 6. Berichte:
a) Vorstand, d) Sportwart für Fußball, c) Sportwart für Leichteit, d) Kassiere, e) Kassenstier, 7. Entlastung und Neuwahl des Vorstandes, 8. Verschiedenes. Anträge sind schriftlich dis einschl.
20. Juli beim 1. Vorsigenden Herrn E. Langner Pulststraße 48, einzureichen Nichterschenen bei der Generalversammlung wird satungsgemäß bestrast. — Ferner werden die Mitglieder, die mit ihren Beiträgen im Rücksand sind, aufgesordert, dieselben dis zur Generalversammlung zu begleichen. Zahlung kann jeden Freitag im Wannschaftschend erfolgen Mannschaftsabend erfolgen.

\* [Brodauer Gewerbeverein.] Einladung zur Versammlung am Dienstag, den 14. Juli bei Gastwirt Michalik. Wichtigster Punkt der Tagesordnung: Neuwahl des 1. Vorsitzenden. Erscheinen aller Mitglieder ist Psiicht.

\* [Berein heimattreuer Oberschlefter Brodau.] Die nächste Monatsversammlung findet am Donnerstag, den 16. Juli, 20 Uhr im Bereinslofal Michalit, Hauptstraße 8 statt. Zahlreiche Beteiligung

Sa [M. G. B. "Frohfinn".] Donnerstag, ben 16. Juli findet nach ber liebungsftunde die Monatsversammlung ftatt. Es wird

um gahlreiches Ericheinen gebeten.

Sa [Stenographen-Verein "Stolze-Schrey" Brocau 1918.] Der llebungsbetrieb wird am Montag, den 3. August wieder voll aufgenommen. Ein Rundschreiben iiber Stundeneinteilung ergeht noch. — Auf die am Sonnabend, den 18. Juli, abends 8 Uhr bei Michalik stattfindende Borftandssigung wird hingewiesen.

# Lette Funfsprüche.

Zweitägige Schließung der Geldinstitute

Berlin, 14. Juli. Auf Grund einer Berordnung bes Reichspräsidenten vom 13. Juli hat die Reichsregierung ansgeordnet, daß alle Banten, Spartassen und anderen Rredits Kinstitute mit Ausnahme der Reichsbant Dienstag und Mitts woch biefer Boche gefchloffen bleiben. Die Reichsregierung und bie berufenen Bertreter ber Banten und Spartaffen werben im Berlauf biefer zwei Tage bie nötigen Magnahmen und Borbereitungen treffen, bamit am Donnerstag bie zur Beiterführung ber Birticaft und zur Bewirfung der Gehalts= und Lohnzahlungen erforderlichen Mittel bereits geftellt werben. Die Wertnapierborfen bleiben vorausficts lich bis Enbe ber Woche gefchloffen.

#### BJB. will Deutschland unterstützen Erneuerung des Redisfontfredits

Bafel, 14. Juli. Die um 22 Uhr wieder aufgenommenen Berhandlungen des Verwaltungsrats der BJ3. gingen um 23 Uhr zu Ende. Die Bankleitung hat ein abschließendes Communique veröffentlicht, das folgenden Wortlaut hat:

Der Berwaltungsrat hat von ber Darftellung Renntnis genommen, die ber Brafibent ber Reichsbant, Dr. Enther, von ber Situation in Deutschland und von ber beutschen Wirtichafts= und Finanglage gegeben hat, bie trop ber burch die Abzüge von in Deutschland angelegten turgfriftigen Rapis talien hervorgerufenen Rrife befriedigend ift. In Anbetracht bes Umftandes, daß sich die beutsche Regierung an die verihren entsprechenden Wärtten gewandt hat, erflärt fich ber Berwaltungsrat überzeugt von ber Notwendigfeit einer folden Unterftugung und unter ben gegenwärtigen Umftanben bereit, an diefer Silfe mitzuwirfen und fie mit allen ben Zentralbanten zur Berfügung stehenben Mitteln zu ftarten. In der Zwischenzeit hat der Verwaltungsrat den Präsidenten ermächtigt, in Mebereinstimmung mit ben anderen beteiligten Inflituten bie Beteiligung an bem ber Reichsbant fürzlich gewährten Redistontfredit gu erneuern.

Mus ben weiteren Abeiten bes Berwaltungsrats ift erwähnenswert ein Beschluß, der dahin geht, daß die BJ3. in ihrer Eigenschaft als Treuhänderin und lediglich für sich

felbst bem Borichlage ber frangosifchen Regierung zugestimmt hat, nämlich, daß die Summen, die in ben im Treuhandvertrage vorgesehenen Garantiefonds im Falle eines Moraforiums im Rahmen bes Neuen Planes noch einzuzahlen bleiben, durch monatliche Zahlungen aufgefüllt werben. Die 13. Situng des Berwaltungsrats hat ferner ben Geschäftsausweis vom 13. Juni gepruft, der eine Bilangfumme von 1780 Millionen Schweizer Franken aufweist, und von ben Berichten über die Lage in Desterreich und Ungarn Renntnis

#### Votschafter bei Stimson

Rom, 14. Juli. Der ameritanische Botschafter Gaterett hatte für gestern die Botschafter von Deutschland, England und Frankreich zu einem Tee eingelaben, um ihnen bie Möglichkeit zu geben, Stimfon tennen zu lernen. Die Unterhaltung Stimsons mit ben Botschaftern ber brei Lander, beren Sauptstäbte er bei seiner Studienreise burch Europa noch besuchen will, bauerte etwa eine Stunde.

#### England für den Weltfrieden Große Abruftungsfundgebung in Condon

London, 13. Juli. Zu einer großen Friedens- und Ab-tilstungskundgebung in der Alberthalle in London hatten sich rund 6000 Menschen eingefunden, um die Reden Mac-donalds, Lloyd Georges und Baldwins an-zuhören, die außerdem durch Lautsprecher in den Hyde-Part übertragen wurden. Die Abrüstungsfreunde hatten sich gegen Mittag an den Ufern der Themse versammelt und marschierten in geschlossenem Zuge zur Alberthalle. Das diplomatische Korps war in der Alberthalle zahlreich vertreten.

Feldmarschall Gir William Robertson eröffnete bie Kundgebung mit einer Ermahnung an die Staatsleute, bie gegenwartige Stimmung in der Welt auszunuhen und Magnahmen gur Berhütung zufünftiger Schlachtereien gu treffen.

#### Macdonalds Rede

war popular abgestimmt. Er erklarte, bie Abruftung muffe auf Grund internationaler Abtommen erfolgen: England

tonne allein nicht weiter abruften. Sicherheit ergebe fic nicht aus Ruftungen, sonbern baburch, bag man bie Ursachen befeitige, bie bisher ju Rriegen geführt hatten.

Um feiner Ehre willen fei England verpflichtet, alles gutun, um bei ber nächften Abruftungstonfereng eine Berabfegung ber Ruftungen herbeiguführen.

Balbwin wies auf bie Berpflichtungen hin, die England auf Grund ber Bertrage hinsichtlich ber Abruftung habe. Llond George erinnerte ebenfalls an die bestehenden Bertrage und unterftrich die bisherigen Bemilhungen Englands, sprach von der großen Arbeitslosigkeit, die eine Folga des Krieges sei, erwähnte die hohen Rustungsausgaben in der jezigen Zeit und erklärte zum Schluß, Abrustung sei nur mögslich, wenn die Menschen wirklich den Krieg aus innerstem Bergen ablehnten.

Unter großem Beifall wurde bann eine Entichliefung angenommen, die die tommenbe Abruftungstonfereng begrußt und bie Regierungen aufforbert, alles in ihrer Macht Stehenbe zu tun, um eine wirlliche Serabfehung ber Armeen, ber Flotten und ber Flugftreitfrafte ber Welt herbeiguführen.

#### "Graf Zeppelin" in Wien

Bergliche Begrugung auf bem Flugfelb Afpern

Wien, 13. Juli. Das Luftschiff "Graf Zeppelin" nahm am Sonntag auf bem Flugfeld Afpern zum ersten Male feit seinen gahlreichen Rundflugen eine Landung vor. Obgleich bie Landung des Luftschiffs erst gegen 9 Uhr zu erwarten war, wanderten schon dei Sonnenaufgang Hunderttausende von Wien nach Aspern, um sich möglichst gute Plätze zu sichen. In den frühen Bormittagsstunden seine wahre Völkerwanderung ein.

Als das Luftschiff, das schon gegen 6 Uhr über Wien erschienen war und dann einen Rundflug über dem Burgensand ausgeführt hatte, zum zweiten Mase über der viels

tausendtöpfigen Wenschenmenge ericien und langjam niedersticg, ericholl stürmischer Jubel. Seilrufe und Tückerschwenken begleiteten die Landung, die glatt vor sich gier-

Eine Stunde nach der Landung erhob sich das Luftschiff zu einer Rundfahrt über Deutschöfterreich. An dem Flug nahmen u. a. teil Bundeskonzler Dr. Buresch mit Gemahlin, Incomminister Winkler, Sandelsmitter Heinl und der deutsche Gesandte Dr. Rieth, insgesamt etwa 30 Bersonen. Der Flug ging über ben Semmering nach Steiermart bis nach Rlagen-furt, über bie Kariner Seen und auf bem Rudweg über Graz nach Wien.

Das Luftschiff ist bann um 18.15 Uhr auf bem Flugfeld Aspern wieder glüdlich gelandet. Um 18.40 Uhr startete das Luftschiff zur Fahrt nach Friedrichshafen.

#### Der Scheuenprozeß

Lüneburg, 14. Juli. Nach Schluß ber Beweisaufnahme Scheuenprozeh nahm Sachverständiger Dr. Bonbn, Leiter des Jugendgerichtsgefängnisses Eisenach, das Wert zu seinem Gutachten. Als Organisator habe Straube sich anscheinend bewährt. Für seine spezielle Aufgabe als Leiter eines Fürsorgeheimes sei er in feiner Beise geeignet. Er fei ein ängstlicher, mutloser Mensch, bei bem es an Gelbst-bisiplin und Klarheit fehlt. Gein Hanbeln geschehe nicht um ber Sache willen, sonbern wegen seiner eigenen Berson. Much bas Urteil bes Sachverständigen über die übrigen mannlichen und welblichen Erzieher in Scheuen ift vernichtenb. Erziehung ohne Strafe fei nicht möglich, aber es feien Strafmöglichkeiten bagewesen, wie Entzug von Urioub, bes Taschengelbes ober von Tabak. Straube prüvelte, weil er sich beseibigt und entkäuscht gefühlt habe. Wie er das Prügeln mit Notwehr in Verbindung bringt. sein nicht erklärisch. Die Wiberblurgen keine auf keine Weite er das Prügeln Mißhandlungen seien auf teine Weise zu entschuldigen. Der Prozes habe gezeigt, wie notwendig der Kampf gegen die Prugelftrafe sei

# Adolf Baum's Festsäle.

## Mittwoch, den 15. Juli Schweinschlachten.

Früh ab 9 Uhr: Wellwurst und Wellfleisch. Abends: Wurst-Abendbrot.

Es ladet ein

Adolf Baum.

#### Verblüffend billig das Eintrittsgeld, Getränke und Küchel Verblüffend unerhört

#### mannigfaltig das große Variété - Programm.

Verblüffend schön der neue Rahmen des Theaters. **Verblüffend: Temp**o

Betrieb und Stimmung 6 Tanz-Parkett-Flächen für's Publikum Kein Weinzwang - Gute Biere

> Lustigkeit, Gemütlichkeit, Humor - und das alles im

# Alkazar

Viktoria-Theater

täglich 8-2 Uhr; Sonnabend und Sonntag 8-4 Uhr.

Pausenioser Weitstadtbetrieb Tischbestellung Telefon 50834

Was eine Lokomotive ohne Dampf, Was ein Automobil ohne Oel Ist ein Geschäft ohne Reklame -



# Sie sparen

Zeit und Geld, wenn Sie bei Stellengesuchen, Stellenangeboten, An- und Verkäufen, Vermietungen, Mietsgesuchen, Tauschgeschäften usw. die "kleine Anzeige" in unserer Zeitung für sich arbeiten lassen. Die "kleine Anzeige" in unserer Zeitung ist eine wirklich erfolgreiche Vermittlerin zwischen Angebot und Nachfrage; stellen Sie sie in den Dienst Ihres Haushaltes.

Beachten Sie nachstehenden

# Gutschein.

Gültig bis 20. Juli.

Für biefen Gutichein wird gegen Zahlung von 1 Mart eine Gelegenheits-Anzeige, Wohnungs-, Stellengesuch, Angebote usw. in der Größe von

5 Zeilen

in unserer Zeitung aufgenommen.

#### Geschäftsanzeigen sind von dieser Vergünstigung ausgeschlossen.

Bei Ginfenbung mit ber Poft bitten wir, ben Betrag in Briefmarten beigulegen.

Text für die Anzeige

Der heutige der ihn betreibt, entschieden mehr ab als irgend eine andere Kleintierzucht oder sonstiger Nebenerwerb,

Auf alle Fälle gewährt er der Mühe gutlohnenden Verdienst. So als Haupt- oder Nebenbetrieb für alle auch für Invaliden, Kleinrentner, Kriegsbeschädigte, für nicht vollbeschäftigte Männer und Frauen, Gartenund Grundbesitzer, Kleintierzüchter usw. Die Seidenzucht selbst ist ganz einfach und bereitet keine be-sonderen Schwierigkeiten. Herr O. Beck, Berater für deutschen Seidenbau, Weinböhla (Bez. Dresden), Schließlach 22, erteilt Interessenten über alles Wissens werte gern kostenlos jede Auskunft. Rückporto.

# Reger-Seife

hart wie Stein, wird's Waschen gut und billig sein.

Deffentlicher Dant! Rostenlos teile ich gern brieflich jedem, der an Rheumatismus, Gicht, Ischias, Nervenschmerzen, leidet, mit, wie ich von meinen qualvollen Schmerzen durch ein garantiert unschädliches Mittel (teine Arznei) befreit wurde. Nur wer wie ich die schrecklichen Schmerzen selbst gefühlt hat, wird begreifen, wenn ich dies öffentlich bekanntgebe. Rrankenschwester Therese, Bad Reichenhall 459

(Bayern).

usw. übernimmt (Konkurrenzlos)

Arbeil

Paul Maskus & Co. **"Zur guten Laune"** II. Etg.

TORPEDO



Willi Strangfeld, Breslau II

Gartenstraße 66/70. Fernruf: 20717.

# Neumarkter Anzeiger

(Stadtblatt) — Tageszeitung

54. Jahrgang

Berlag A. Enbiricht, Neumarkt (Schlefien)

Wer im Kreise Neumarkt Stadt und Areis, sowie in den benachbarten Be= zirken geschäftliche Ver= bindungen sucht, lese den

Veumartter Unzeiger und benutze ihn als be= währtes Anzeigenblatt. Probe-Nr. gern z. Diensten

# Mit Glas-schreiben heisst . leicht schreiben **Schnell** schreiben und mit Tinte durch schreiben Diese Vorleile bielel Jhnen der Füllhalter mit der auswechselbaren Original-HARO-Glasfeder mit der blauen Kugel Mit der massiven, fein polierten Glasfeder schreiben Sie ohne Spiessen weich u.flott wie mit Blei, Sie schreiben aber mit Tinte. Die Glasfeder können Sie selbst leicht auswechseln. Die Original-HARO-Glasfeder, für jede Handschrift passend, (fein, mittelfein, stumpf) kostet 30 Pfg. Mathen Sie bitte eine ütwerbindliche Schreußprobebet E. Dodeck, Brockau. Alleinverkauf für Brockau.

# 2 Ratschläge

# für die Schönheitspflege auf der Reise

1. Zur natürlichen Bräunung der Haut seite man vor
und nach der Besonung die Haut seine man pon
besondere Gesicht und Hände mit Creme
Leodor gründlich ein; man erzielt dann
ohne somengebräunte Kautsfärbung.
Creme Leodor — settsei in roter
Padung; setthaltig in blauer Padung
— Tube 60 Pf. und 1 Wit., LeodorEdelseife 50 Pf. In allen ChlorodontBerlaussielellen zu haben.

2. Zur Erlangung schönarrühu. abends die Jähne puhe
manfrühu. abends die Jähne mit der weißer Zihne puhe
manfrühu. abends die Jähne puhe
manfrühu. abends die Jähne

## Erklärung.

Durch die Notverordnung des Herrn Reichs-präsidenten ist auch die hiesige Spar- und Giro-

tasse gezwungen worben, heute, Dienstag, den 14. Juli und morgen, Mittwoch, den 15. Juli

ihre Kasse zu schließen. Wir versichern, daß nicht der geringste Grund

zur Beunruhigung und vorzeitigen Abhebung von Sparbeträgen vorliegt und daß lediglich ein voriibergehender Mangel flüssiger Zahlungsmittel regierungsseitig zu dieser Maßnahme geführt hat.

Brockau, ben 14. Juli 1931.

Der Vorstand der Sparkasse der Gemeinde Brodau. I. V.: Baerhold, Schöffe.

Für die uns anläßlich unserer

# Vermählung

in so zahlreichem Maße zugegangenen Glückwünsche, Blumenspenden und Geschenke danken wir allen Verwandten, Freunden und Bekannten auf das herzlichste. Ganz besonders den Mitbewohnern der Häuser Breslauerstraße 44 und 45 für die schöne Ausschmückung des Sauses.

Brockau, den 13. Juli 1931.

Erich Fischer und Frau Frieda, geb. Pfingst.

Für die uns anläßlich unserer SILBER-HOCHZEIT am 7. Juli 1931 so überaus zahlreich zugegangenen Glückwünsche, Blumenspenden und Geschenke sagen wir auf diesem Wege unseren herzlichsten Dank.

Brockau, den 14. Juli 1931.

# Hermann Hoffmann und Frau

Wehrmannstraße 9a. i de la constant de l

Kamiliennachrichten.

Gestorben: Berm. Frau Selma Müller, geb. Conradi, Breslau. Berm. Frau Baftor Luife Groch, geb. Neumann, Breglau. Frau Rosa Hoff, geb. Bulvermann, Breslau. Sans=Werner Friedrich, Breslau-Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Bugger Hühneraugen?
Breslau-Hühneraugen?
Berüffau. Frau Maria Rapfdinsky, geb. Ledig, Weigget euch.
Hühneraugen - Lebewohl Blechd. (8 Pflaster) 75 Pfg. in Apotheken u. Drogerien.
Sicher zu haben: Falkon-Drogerie Rudolf Kümmel.



Waaas-Hühneraugen?

Mr. 83 15. 7. 31. Hierzu 1 Beilage